Årsberetning 2006

Del 1
Aktivitetsberetning

**EIB-Gruppens årsberetning 2006** består af tre separate dele:

- Ativitetsberetningen, der præsenterer EIB-Gruppens aktivitet i det forløbne år og udsigterne for fremtiden;
- Den finansielle beretning, der indeholder EIB-Gruppens, EIB’s, Investeringsfacilitets, FEMIP-trustfondens og EIF’s årsregnskaber med forklarende bilag;
- Den statistiske beretning med fortegnelsen over de EIB-finansierede projekter og EIB’s låntagning i 2006 samt fortegnelsen over EIF’s projekter. Dertil kommer oversigtstabeller for regnskabsåret og de fem seneste år.

Den cd-rom, der er vedlagt denne beretning, indeholder oplysninger fra alle tre dele samt elektroniske udgaver deraf på de foreliggende sprog.

Indhold

EIB-Gruppen: Nøgletal 4
EIB-Gruppen: Sammendraget balance 5
Meddelelse fra formanden 6
Forretningsplanen 2007-2009 8

EIB-Gruppens aktivitet i 2006 12
➾ Afbalanceret udvikling i hele EU 13
➾ Støtte til innovation 17
➾ Bæredygtigt miljø 22
➾ Transeuropæiske transportnet for Europa 28
➾ Støtte til mindre og mellemstore virksomheder 32
➾ Bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energiforsyning 35
➾ Forberedelser til udvidelsen af EU 38
➾ Naboerne i syd og øst 43
➾ Fremme af partnerlandene 48
➾ En låntagningsstrategi, der skaber merværdi for kunderne 54

Virksomhedsledelse 58
➾ Konstruktivt samarbejde med EU og andre finansieringsinstitutioner 59
➾ Transparens og ansvarlighed 61
➾ EIB’s administration og personale 66
➾ EIB’s vedtægtsmæssige organer 68
➾ EIB’s direktion 70
➾ EIB’s organigram 71
➾ EIF’s vedtægtsmæssige organer 76

EIB-Gruppens adresser 78
EIB-Gruppen: Nøgletal

Den Europæiske Investeringsbank

**Aktiviteten i 2006**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Mio EUR</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Indgåede aftaler</td>
<td>45 761</td>
</tr>
<tr>
<td>I Unionen</td>
<td>39 850</td>
</tr>
<tr>
<td>I partnerlandene</td>
<td>5 911</td>
</tr>
<tr>
<td>Godkendte projekter</td>
<td>53 371</td>
</tr>
<tr>
<td>I Unionen</td>
<td>45 559</td>
</tr>
<tr>
<td>I partnerlandene</td>
<td>7 811</td>
</tr>
<tr>
<td>Udbetaling</td>
<td>36 802</td>
</tr>
<tr>
<td>Af Bankens midler</td>
<td>36 535</td>
</tr>
<tr>
<td>Af budgetmidler</td>
<td>267</td>
</tr>
<tr>
<td>Tilvejebragte midler (før swaps)</td>
<td>48 050</td>
</tr>
<tr>
<td>I EU-valutaer</td>
<td>26 535</td>
</tr>
<tr>
<td>I andre valutaer</td>
<td>21 515</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Stilling pr. 31.12.2006**

<p>| | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Udestående</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Udlån af Bankens midler</td>
<td>310 911</td>
</tr>
<tr>
<td>Ydede garantier</td>
<td>68</td>
</tr>
<tr>
<td>Finansieringsbidrag af budgetmidler</td>
<td>1 982</td>
</tr>
<tr>
<td>Kort-, mellem- og langfristet låntagning</td>
<td>246 576</td>
</tr>
<tr>
<td>Egne midler</td>
<td>31 172</td>
</tr>
<tr>
<td>Balancesum</td>
<td>289 158</td>
</tr>
<tr>
<td>Regnskabsårets resultat</td>
<td>2 566</td>
</tr>
<tr>
<td>Tegnet kapital</td>
<td>163 654</td>
</tr>
<tr>
<td>Heraf indbetalt og at indbetale</td>
<td>8 183</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Den Europæiske Investeringsfond

**Aktiviteten i 2006**

<p>| | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Indgåede aftaler</td>
<td>2 728</td>
</tr>
<tr>
<td>Venturekapital (34 fonde)</td>
<td>688</td>
</tr>
<tr>
<td>Garantier (54 forretninger)</td>
<td>2 040</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Stilling pr. 31.12.2006**

<p>| | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Portefølje</td>
<td>14 910</td>
</tr>
<tr>
<td>Venturekapital (244 fonde)</td>
<td>3 774</td>
</tr>
<tr>
<td>Garantier (188 forretninger)</td>
<td>11 136</td>
</tr>
<tr>
<td>Egne midler</td>
<td>694</td>
</tr>
<tr>
<td>Balancesum</td>
<td>771</td>
</tr>
<tr>
<td>Regnskabsårets resultat</td>
<td>49</td>
</tr>
<tr>
<td>Tegnet kapital</td>
<td>2 000</td>
</tr>
<tr>
<td>Heraf indbetalt</td>
<td>400</td>
</tr>
</tbody>
</table>

(2) Hertil kommer to fonde for fonde med særlige ordninger, nemlig NEOTEC og Dahlia, hvori EIF deltagar med henholdsvis 50 mio og 75 mio EUR (venturekapitalmandatet og EIF).
# EIB-Gruppen:

**Sammendraget balance**

*pr. 31. december 2006 (i tusinde EUR)*

<table>
<thead>
<tr>
<th>AKTIVER</th>
<th>31.12.2006</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1. Kassebeholdning, tilgodehavender hos centralbanker samt indståndere på postgirokonto</td>
<td>14 676</td>
</tr>
<tr>
<td>2. Gældsbeviser udstedt af det offentlige, der kan refinansieres i centralbanker</td>
<td>2 701 696</td>
</tr>
<tr>
<td>3. Udlån og forskud til kreditinstitutter</td>
<td>130 610 499</td>
</tr>
<tr>
<td>a) På anføring</td>
<td>165 224</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Andre tilgodehavender</td>
<td>14 598 326</td>
</tr>
<tr>
<td>c) Udlån</td>
<td>115 846 949</td>
</tr>
<tr>
<td>4. Udlån og forskud til kunder</td>
<td>141 783 586</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Udlån</td>
<td>141 866 003</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Særlige hensættelser</td>
<td>- 82 417</td>
</tr>
<tr>
<td>5. Obligationer og andre værdipapirer med fast afkast</td>
<td>11 291 402</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Udstedt af det offentlige</td>
<td>719 292</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Udstedet af andre emittenter</td>
<td>10 572 110</td>
</tr>
<tr>
<td>6. Aktier og andre værdipapirer med variabelt afkast</td>
<td>1 671 533</td>
</tr>
<tr>
<td>7. Immaterielle aktiver</td>
<td>5 131</td>
</tr>
<tr>
<td>8. Ejendomme, inventar og driftsmidler</td>
<td>219 884</td>
</tr>
<tr>
<td>9. Andre aktiver</td>
<td>14 609 118</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Diverse debitorer</td>
<td>293 211</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Positive erstatningsværdier</td>
<td>14 315 907</td>
</tr>
<tr>
<td>10. Tegnet kapital og tilgodehavende reserver, indkaldt, men ikke indbetalt</td>
<td>1 444 700</td>
</tr>
<tr>
<td>11. Periodeafgrænsningsposter</td>
<td>80 726</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>AKTIVER I ALT</strong></td>
<td><strong>304 432 951</strong></td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>PASSIVER</th>
<th>31.12.2006</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1. Gæld til kreditinstitutter</td>
<td>218 967</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Med aftalt løbetid eller på opsigelse</td>
<td>218 967</td>
</tr>
<tr>
<td>2. Gæld stiftet ved udstedelse af værdipapirer</td>
<td>252 832 675</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Udstedte obligationer</td>
<td>251 742 473</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Andre</td>
<td>1 090 202</td>
</tr>
<tr>
<td>3. Andre passiver</td>
<td>16 960 011</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Diverse kreditorer</td>
<td>1 483 201</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Diverse</td>
<td>39 739</td>
</tr>
<tr>
<td>c) Negative erstatningsværdier</td>
<td>15 437 071</td>
</tr>
<tr>
<td>4. Periodeafgrænsningsposter</td>
<td>344 285</td>
</tr>
<tr>
<td>5. Hensættelser</td>
<td>869 174</td>
</tr>
<tr>
<td>a) Personalets pensionsfond</td>
<td>869 174</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>PASSIVER I ALT</strong></td>
<td><strong>271 225 112</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>6. Kapital</td>
<td><strong>8 182 687</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>a) Tegnet</td>
<td>163 653 737</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Ikke indkaldt</td>
<td>-155 471 050</td>
</tr>
<tr>
<td>7. Konsoliderede reserver</td>
<td><strong>18 876 716</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>a) Reservefond</td>
<td>16 365 374</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Supplerende reserve</td>
<td>2 511 342</td>
</tr>
<tr>
<td>8. Midler til ordningen for struktureret finansiering</td>
<td>1 250 000</td>
</tr>
<tr>
<td>9. Midler til venturekapitalforretninger</td>
<td>1 663 824</td>
</tr>
<tr>
<td>10. Hensættelse til generelle bankrisici efter fordeling</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>11. Regnskabsårets resultat:</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>a) Inden overførsel fra hensættelsen til generelle bankrisici</td>
<td>2 259 612</td>
</tr>
<tr>
<td>b) Årets overførsel fra hensættelsen til generelle bankrisici</td>
<td>975 000</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Regnskabsårets resultat til fordeling</strong></td>
<td><strong>3 234 612</strong></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>EGENKAPITAL I ALT</strong></td>
<td><strong>33 207 839</strong></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>PASSIVER OG EGENKAPITAL I ALT</strong></td>
<td><strong>304 432 951</strong></td>
</tr>
</tbody>
</table>


Styrket løftestangsvirkning


Seks overordnede mål i Unionen

I EU søger EIB-Gruppen at bidrage effektivt til virkeliggørelsen af EU’s mål gennem en selektiv udvælgelse af projekter og mobilisering af midler fra andre kilder til disse projekter. Styrelsesrådets beslutning om at prioritere projekternes kvalitet frem for deres antal forklarer den mindere nedgang i långivningen i 2006 (39,8 mia EUR i forhold til 42 mia i 2005). Ifølge EIB-Gruppens beregninger finansierede dens långivning i 2006 investeringer på i alt ca. 120 mia EUR, deraf to
Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

De seks overordnede EU-mål, som EIB's långivning i Unionen fokuserede på i 2006, er økonomisk og social samhørighed, fremme af innovation, trans-europæiske net for transport, et bæredygtigt miljø, støtte til mindre og mellemstore virksomheder samt en bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energiforsyning. Hvert af disse mål er beskrevet indgående i første del af denne aktivitetsberetning, medens den statistiske beretning indeholder en komplet fortegnelse over EIB's udlån.

God virksomhedsledelse


Philippe Maystadt
Formand for Den Europæiske Investeringsbank-Gruppe


Aktivitetsberetning 2006

Forretningsplanen 2007-2009


**Kombination af EU's og EIB's midler og sagkundskab**


Der blev iværksat tre initiativer i 2006, nemlig JASPERS, JEREMIE og JESSICA. På hver deres måde udnytter de den synergi, der opstår, når sagkundskab samt tilskud og lånefinansiering kombineres. Desuden bidrager de til yderligere forbedringer af kvaliteten og effektiviteten af EIB’s tilbud til kunderne.


JESSICA (Joint European Support for Sustainable Investment in City Areas) er et politisk initiativ fra Europa-Kommissionen, der støttes
af EIB, og som Europarådets Udviklingsbank også deltager i. JESSICA anvender finansieringstekniske mekanismer til at fremme investeringer i bæredygtig byfornyelse inden for rammerne af EU’s regionalpolitik. Medlemsstaterne kan anvende en del af deres strukturfondsmidler til at investere i byudviklingsfonde, der fokuserer på indtægtsskabende byprogrammer. Banken har fået tildelt en vigtig rolle, idet den kan samfinansiere disse programmer eller direkte udpeges til at forvalte holdingfonde for JESSICA-midler af medlemsstaternes myndigheder.

Risikodeling fremmer Bankens nye strategi

To nye finansielle instrumenter vil kombinere EU-budgetmidler og EIB-lån. Med hovedvægt på den private sektors investeringer i forskning, udvikling og innovation vil ordningen for finansiering med risikodeling kombinere EU-budgetmidler med EIB’s reserver til risikoafdækning af lån til projekter og initiativtageres, som ikke er investeringsværdige, men fremmer teknologiske investeringer af afgørende økonomisk betydning for Europa. På samme måde vil garantiordningen for lån til transeuropæiske transportprojekter anvende EU-budgetmidler og EIB-reserver til at stille garantier for indtægtsrisikoen i en begrænsset periode efter fuldførelsen af transeuropæiske net i de tilfælde, hvor trafikken stiger langsomt. Disse nye EU-EIB-instrumenter supplierer andre nyskabende produkter, der er udviklet i samarbejde med den kommercielle banksektor.

Høj prioritering af energi


Det nye overordnede mål har fået betegnelsen “bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energi”, og alle dele er lige vigtige. I overensstemmelse med EU’s politiske retningslinjer er der blevet udvalgt fem målområder for EIB’s långivning, nemlig vedvarende energi; effektiv energiudnyttelse; forskning, udvikling og innovation inden for energi; sikker og diversificeret intern energiforsyning (herunder transeuropæiske net for energioperførsel) samt sikker og diversificeret ekstern energiforsyning (herunder rørledninger og terminaler for fordråbet naturgas).

Forretningsplanen 2007-2009 indeholder også kvantificerede mål: 4 mia EUR årlig i indgåede løne aftaler for alle fem områder tilsammen i og uden for EU. Et delmål er at udlåne 600-800 mio EUR årlig til projekter for vedvarende energi, deraf 50% til elproduktion på grundlag af vedvarende energi.
Vigtige aktivitetsområder uden for EU


Der er planlagt udlån på indtil 8,7 mia EUR i førtiltrædelselandslandene, dvs. tiltrædelses- og kandidatlandene Kroatien, Tyrkiet og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt de potentielle kandidatlande Albanien, Bosnien-Hercegovina, Montenegro, Serbien og Kosovo. Det tidligere førtiltrædelsesmandat var på 10,2 mia EUR, men inklusive långivningen i de 12 nye medlemslande.


Bæredygtighed og god virksomhedsledelse

EIB-Gruppens aktivitet i 2006
Fælles mål og sektorer

Fordelt på sektorer var de vigtigste modtager af EIB-lån i de fattigste regioner i 2006 transport og telekommunikation (4%), energi (14%) samt vand, kloakering og renovation (18%).


I industri- og servicesektoren ydede EIB et årligt indtægtsmål for investeringer i mellemstore virksomheders investeringer − dvs. virksomheder med indtil 3 000 ansatte − i hele Baltikum. Hansapank vil selv anvende EIB-midlerne i Estland, hvorimod anvendelsen i Letland og Litauen sker gennem datterbanker. EIB’s mål er at forbedre virksomhedernes adgang til mellem- og langfristet finansiering. I Baltikum er banklån stadig en vigtig kilde til virksomhedsfinansiering, da nye aktie- eller obligationsemisioner i mange tilfælde ikke er mulige.

I det skotske højland udlånede EIB 60 mio GBP til investeringer i opførelse og vedligeholdelse af skoler. Projektet, der gennemføres af det

Regionudvikling i EU
Individuelle lån i 2006: 20,2 mia EUR

Regionudvikling i EU
Individuelle lån i 2006: 20,2 mia EUR


Den samlede långivning i regioner oversteg 26,7 mia EUR i EU-25 i 2006, hvilket udgør 67% af den samlede långivning. Medregnes de 739 mio EUR til projekter i Bulgarien og Rumænien, nåede den samlede långivning i regionerne op på 27,5 mia EUR i EU-27.

\(^{(2)}\) Regioner med et BNP pr. indbygger på under 75% af EU’s gennemsnit og regioner med struktursvaneligheder.
Regionudvikling i EU

<table>
<thead>
<tr>
<th>Sektion</th>
<th>Mio EUR</th>
<th>%</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Kommunikation</td>
<td>8 760</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Energi</td>
<td>2 857</td>
<td>14</td>
</tr>
<tr>
<td>Uddannelse og sundhed</td>
<td>2 436</td>
<td>12</td>
</tr>
<tr>
<td>Vand, kloakering, renovation</td>
<td>2 115</td>
<td>10</td>
</tr>
<tr>
<td>Byforbedring</td>
<td>1 446</td>
<td>7</td>
</tr>
<tr>
<td>Industri</td>
<td>1 438</td>
<td>7</td>
</tr>
<tr>
<td>Andre tjenester</td>
<td>1 169</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Individuelle lån i alt</strong></td>
<td><strong>20 220</strong></td>
<td><strong>100</strong></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Globallån</strong></td>
<td>6 500</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>


Bulgarien og Rumænien

Bulgarien og Rumænien tiltrådte EU den 1. januar 2007. EIB har finansieret projekter i de to lande siden 1990, nemlig med 1,3 mia EUR i Bulgarien og 4,9 mia i Rumænien ultimo 2006. I begge disse lande fremmede EIB-lånene investeringer i de vigtigste økonomiske sektorer, som dels var nødvendige for deres opfyldelse af EU’s optagelseskriterier, dels letter deres fremtidige integration i EU.

Långivningen ifølge strukturprogrammerne


Takket være initiativerne JASPERS, JEREMIE og JESSICA vil samarbejdet mellem Banken og strukturfondene nå nye højder.
Aktivitetsberetning 2006

JASPERS: teknisk bistand til projektforberedelse

I 2006 gik Europa-Kommissionen sammen med EIB og Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling om at oprette JASPERS (Joint Assistance to Support Projects in European Regions) for at forbedre forberedelsen af projekter med henblik på opnåelse af tilskud fra EU's strukturfonde og hjælpe medlemsstaterne med at anvende EU-tilskuddene hurtigere og mere effektivt. Der vil i perioden 2007-2013 kunne ydes tilskud på i alt 308 mia EUR i regionerne.

Bistanden fra JASPERS er gratis for modtagerne. Den skal lette forberedelsen af projekter af høj kvalitet i alle EU-lande, som er omfattet af konvergensektoren, dog med hovedvægten på større projekter og projekter i de 12 nyeste medlemslande. Bistanden til projektforberedelse er forbeholdt infrastrukturprojekter for forbedring af transportnet, miljøplaner samt investeringer i øget energieffektivitet og anvendelse af vedvarende energi. Dertil kommer forbedringer af kombitransportsystemer og bytransport.

Gennemførelsen af JASPERS varetages af et team på ca. 20 ekspertar assistent af personale fra EIB og EBGU. Yderligere 32 nye ingeniører og økonomer ventes ansat med økonomisk støtte fra Europa-Kommissionen frem til sommeren 2007. Det har base i EIB's hovedsæde i Luxembourg og tre regionale kontorer i Warszawa, Wien og Bukarest og var ultimo 2006 allerede involveret i over 100 investeringsprojekter og -programmer med investeringsudgifter på i alt 25 mia EUR.
Afbalanceret udvikling i hele EU

Skarpere fokus

Der er blevet opstillet tre mål for strukturfondene og Samhørighedsfonden i planlægningsperioden 2007-2013:

➾ Konvergens: Stimulering af vækst for at skabe konvergens mellem Unionens fattigste regioner.

➾ Regional konkurrenceevne og beskæftigelse: Fremskyndelse af økonomiske ændringer uden for konvergensregionerne ved at styrke konkurrenceevnen og støtten til skabelsen af flere og bedre arbejdspladser.

➾ Europæisk territorielt samarbejde: Grænseoverskridende, mellemstatsligt og interregionalt samarbejde med henblik på en yderligere styrkelse af integrationen i EU.

Ifølge denne nye samhørighedspolitis fremmes konvergensen mest gennem struktur- og samhørighedsfondene, mens målet om regional konkurrenceevne og beskæftigelse overvejende er baseret på Lissabonudgangordenen.

For at afspejle de nye EU-rammer vil Banken i 2007 erstatte sit traditionelle mål ”social og økonomisk samhørighed” (tidligere kaldet ”regionudvikling”) med ”konvergens”. Uden for konvergensregionerne vil EIB derimod fortsat fremme følgende EU-mål: Innovation, miljøbevægelse, transeuropæiske net, en bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energiforsyning samt mindre og mellemstore virksomheder.

EIB’s konvergensfremmende långivning vil omfatte de udpegede konvergensregioner samt udfasnings- og indfasningsregioner, eller i alt 113 regioner i EU-27 med 190 mio indbyggere. Konvergens skønnes at ville tegne sig for 40% af den samlede årlige långivning i de kommende år og vil således forblive et overordnet mål for Banken.


Siden 2000 har ca. 70% af de fremmede investeringer været koncentreret i EU’s fattigste områder. I 2006 udgjorde innovationsprojekter i de fattigste regioner 5,6 mia EUR eller 59% af EIB’s udlån til innovation (8,8 mia EUR eller 84% i 2005). Finansiering af innovation i udviklingsområder bidrager til at modvirke tendensen til, at disse investeringer koncentreres i de rigeste regioner, idet der overføres viden til økonomisk tilbagestående regioner. På denne måde kombinerer EIB Lissabondagsordenen med et andet af sine politiske målsætninger, nemlig social samhørighed og konvergens.

**Tre brede områder**

Innovation 2010-initiativet, der baner vejen for en teknologisk modernisering og tilpasningen af humankapitalen til en europæisk økonomi som forudset i Lissabon, fokuserer på tre investeringsområder:

- **Forskning, udvikling og innovation** – private og offentlige investeringer i forskning, udvikling af videncentre og akademiske forskningscentre samt følgeinvesteringer (produkter og processer) i den private sektor.
- **Udannelse og videreuddannelse** – støtte til universitetsuddannelse gennem forbedret adgang til uddannelsesmuligheder og livslang læring, integration af forskning i den tertiære sektors uddannelsesprojekter, modernisering af tilknyttede IT-infrastrukturer, informatik-kundskaber og e-læring.
- **Spredning af teknologi og udvikling af informations- og kommunikationsteknologi** – herunder udrulning af faste og mobile bredbåndsnet og tilhørende adgangsteknologier, etablering af netværk i en række sektorer (f.eks. sundhed og transport) samt udvikling af platforme for elektronisk handel.

Den Europæiske Investeringsfond, der er et dataperselskab af EIB, spiller ligeledes en rolle i forbindelse med virkelig gørelsen af Lissabonstrategien ved at investere i venturekapitalfonde, der forsyner mindre og mellemstore virksomheder med egenkapital. I 2006 indgik Fondens venturekapitalaftaler om 688 mio EUR, hvilket bragte dens samlede forpligtelser ultimo året op på 3,8 mia EUR, der var investeret i 244 fonde.

**Forskning, udvikling og innovation**

Forskning, udvikling og innovation har været det vigtigste indsatsområde i de seneste år. Der blev i 2006 ydet lån på 6,7 mia EUR dertil, hvoraf halvdelen gik til investeringer i Tyskland. Omkring 1,9 mia EUR var forbeholdt den tyske automotive industri. Projekter inden for dette område er af stor interesse for Banken, da de ikke kun bidrager til at udvikle den nyeste teknologi i EU, men ofte også understøtter andre af EU’s politiske målsætninger som f.eks. effektiv energiudnyttelse og reduktion af CO₂-emissionerne.
EIB finansierer forskning, udvikling og innovation i både den private og den offentlige sektor. I Polen udlånede den f.eks. 500 mio EUR gennem finansministeriet til dækning af en del af udgifterne på budgettet for 2006 til kapitalinvesteringer i infrastrukturer og udstyr til gavn for videnskab og teknologi, løbende lønudgifter til videnskabsmænd, der er ansat ved det polske videnskabsakademi, statslige forskningsuniversiteter, anerkendte offentlige universiteter, teknologiske højskoler og tilsvarende institutioner. Til forskel fra det almindelige mønster i EU-25 er staten stadig den største investor i forskning og udvikling i Polen, idet de seneste år er faldet i forhold til de samlede forsknings- og udviklingsudgifter. Udenlandske virksomheder er tilbøjelige til at beholde deres forskning og udvikling hos moderselskaberne i udlandet. Formålet med EIB’s långivning er at hjælpe landet med at vende den negative tendens i udgifterne til forskning og udvikling ved at stabilisere og gradvis øge det offentliges investeringer i forskning og udvikling i et forsøg på at stimulere den private sektors finansiering ved at forbedre videnskabsinfrastrukturen i almindelighed.


Uddannelse og videreuddannelse

EIB udlånede over 1,9 mia EUR til en bred vifte af investeringer i humankapital lige fra opførelser eller istandsættelser af skole- og universitetsbygninger til egentlige videreuddannelsesprogrammer. På universiteteret i Venedig finansierede Banken f.eks. moderniseringen af undervisningsfaciliteterne med et lån på 25 mio EUR. Venedigs universitet er kendt inden for visse humanistiske
Aktivitetsberetning 2006

EIB-gruppen

Støtte til innovation

Indgåede aftaler ifølge innovation 2010-initiativet (2000-2006)

- Informations- og kommunikationsteknologi
- Uddannelse og videreuddannelse
- Forskning og udvikling
- Antal projekter

EIB’s långivning ifølge innovation 2010-initiativet

2000-2006
fag, og instituttenne for økonomi, fremmedsprog, litteratur og filosofi anses for førende i Italien. I øvrigt vil projektet også bidrage til bevarelsen af kulturarven i Venedig by, da en række historiske bygninger og områder vil blive restaureret og istandsat.

På tyske universiteter finansierede EIB grundforskning. Ligeledes i Tyskland bevilgede EIB et globallån på 200 mio EUR til KfW med henblik på finansiering af mikrokreditdelen af den tyske regerings program for erhvervsuddannelse og iværksætterkvalifikationer for faglærte arbejdstagere, der gennemføres af KfW. Sigtet er at opbygge viden, især inden for ledelse, regnskabsføring og jura, men også højere faglige kvalifikationer, så deltagere enten kan starte egen virksomhed som iværksættere eller opnå stillinger med mere ansvar i deres branche. Programmet indgår i Tysklands uddannelsessystem, der støtter personer i ikkeakademisk livslang læring. Det spiller en vigtig rolle ved at tilvejebringe højt kvalificeret arbejdskraft i hele produktions- og serviceforløbet, øge arbejdskraftens fleksibilitet og skabe gradvis, kumulativ innovation.

Sundhedssektoren, som undertiden er knyttet til uddannelse og videreuddannelse, spiller naturligtvis også en vigtig rolle med hensyn til humankapital. Derfor har EIB også finansieret moderniseringer og istandsættelser af hospitaler, såsom Arrashospitalet i Pas-de-Calais og hospitaler i Marseille og Nice i Frankrig, Rotterdam’s universitetshospital i Nederlandene og hospitalerne Royal London og Barts i Det Forenede Kongerige.

Informations- og kommunikationsteknologinet

EIB fremmede investeringerne i disse net med lån på i alt over 1,3 mia EUR. Sådanne net er af væsentlig betydning for spredningen af information og den fælles adgang til data. Udrulningen af bredbåndsadgangsnet er et vigtigt element. Banken udlånede således 160 mio EUR til Telecom Italia med henblik på bredbåndsinvesteringer i Frankrig. Projektet er et led i initiativtagerens strategi for udvikling af konkurrencedygtige projekter på selektive nye markeder i Tyskland, Nederlandene og Frankrig.

I Prag finansierede Banken et nyt informations-servicecenter til Deutsche Post, hvor selskabets pakke-, ekspres- og brevforsendelsesaktiviteter og logistiske aktiviteter skal samles. Det nye center skaber en fælles IT-platform for Deutsche Post World Net. Selskabets tjenesteydelser er i høj grad baseret på et konkurrencemæssigt forspring inden for effektiv procesteknologi, hvor effektiviteten styrkes gennem indførelse af forskantteknologi.


Låneprodukter med risikodeling

Innovationssektoren er speciel, da den ofte er på forkanten af den ny teknologi, hvor den baner nye veje. Derfor er det ofte ikke muligt at støtte investeringerne med almindelige lån. Der kræves i stedet finansielle produkter med risikodeling.
Støtte til innovation

I erkendelse deraf har EIB oprettet en ordning for struktureret finansiering, der gør det muligt at fremme prioriterede projekter og initiativer, der ikke er investeringsværdige, gennem dækning af den dermed forbundne højere kreditrisiko ved at afsætte en del af Bankens overskud dertil. Ordningen er ikke udelukkende beregnet på innovation, men kan også anvendes i andre sektorer. I 2006 godkendte styrelsesrådet en forhøjelse af hensættelsen dertil fra 750 til 1 250 mio EUR og fastlagde desuden et samlet loft over ordningens fremtidige aktivitet på 750 mio EUR.


<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Forskning, udvikling og innovation</td>
<td>6,7</td>
<td>6,2</td>
<td>23,0</td>
</tr>
<tr>
<td>Uddannelse/videreuddannelse</td>
<td>1,9</td>
<td>2,3</td>
<td>11,1</td>
</tr>
<tr>
<td>Informations- og kommunikationsnet</td>
<td>1,3</td>
<td>1,9</td>
<td>9,9</td>
</tr>
<tr>
<td>Innovation 2010-initiativet i EU i alt</td>
<td>10,4</td>
<td>10,7</td>
<td>44,8 (*)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

(*) Her indgår 300 mio EUR til CERN-laboratorierne i Schweiz.
Bæredygtigt miljø

EIB’s aktiviteter under overskriften bæredygtigt miljø omfatter hele spektret af miljøspørgsmål, lige fra klimaforandringer, natur- og dyrelivbeskyttelse, sundhed, naturressourcer og affaldsforvaltning til forbedringer af livskvaliteten i bymiljøet.

De direkte lån til miljøprojekter beløb sig i 2006 til i alt 10,9 mia EUR eller 24% af de direkte lån. Miljøinvesteringer kan også finansieres via globallån. Dexia Crediop i Italien modtog således et globallån på 50 mio EUR med henblik på små miljøinvesteringsprojekter, og i Tyskland fik Helaba (Landesbank Hessen-Thüringen) et på 151 mio EUR og BayernLB et på 300 mio EUR til finansiering af mindre projekter for innovation, miljøforbedring og sundhedspleje.

Bekæmpelse af klimaforandringer


I Spanien indgik et EIB-lån på 70 mio EUR f.eks. i investeringer i det første større kommercielle solkraftværk i EU, der er beliggende i en bred dal nord for Sierra Nevada, ca. 60 km fra Granada – en ideel beliggenhed på grund af stedets høje strålingsniveau. Med Andasolværket afprøves også et nyt system for termisk lagring
Aktivitetsberetning 2006

Bæredygtigt miljø

ved høj temperatur, som skal forlænge den daglige elproduktion til over 12 timer om vinteren og indtil 20 timer om sommeren. Solkraftværket vil erstatte kraftværker, der fyres med fossilt brændsel og således bidrage til at modvirke klimaforandringer. Anlægget ventes at få en demonstrationsvirkning, som vil være med til at udbrede anvendelsen af en ny generation af teknologi for koncentration af solvarme i EU. EIB's udlån blev tildelt prisen ”Project Finance Deal Award” for årets bedste finansieringsforretning til fordel for vedvarende energi.

EIB's fodspor

EIB's udlånsaktivitet og Banken som sådan, dvs. dens kontorer og ansatte, påvirker livskvaliteten. Dette er Bankens miljøfodspor.

EIB gør en vedvarende indsats for at forbedre sine bygninger og serviceringen af sine kontorers miljøvelighed. De vigtigste målområder er øget energieffektivitet, indsamling og genanvendelse af affaldsstrømme og gradvis indførelse af miljøansvarlige indkøb som et led i et samlet miljøstyringssystem.

At Banken opfører en ny bygning ved siden af sit hovedsæde i Luxembourg, gør det muligt at tilgodese miljøhensyn helt fra starten. Målet er at minimere de negative miljøvirkninger af kontorbygningens opførelse og drift og samtidig fremme vilkår, som skaber trivsel for brugerne. Der er taget højde for den nye bygnings miljøvirkninger lige fra den indledende projekteringsfase. Et af målene var rationel energianvendelse, og de valgte teknologier vil bidrage til at reducere energiforbruget med over 50% i forhold til almindelige kontorbygninger.

Den nye EIB-bygning, der skal stå klar i begyndelsen af 2008, er det første bygningsværk på det europæiske kontinent, der certificeres efter Building Research Establishments miljøvurderingsmetode, hvorefter dens design betegnes som ”meget tilfredsstillende”.

EIB-Gruppen


Bymiljøet og JESSICA

Beskyttelse af bymiljøet er blevet et overordnet mål for de europæiske bestræbelser. De politiske beslutningstagere på EU-plan, men også på nationalt, regionalt og lokalt plan, er i stigende grad opmærksomme på de følger, som lokal nød og social udstørelse har for livskvaliteten og de økonomiske resultater i byområderne. EIB's udlånsstrategi afspejler EU's politik og fremmer bykoncentration for at hindre planløs bysprede, hvilket mindsker efterspørgslen efter bymæssig udnyttelse af de knappe arealressourcer i afølsidssliggende områder. Bykoncentration medfører også en mere effektiv energiudnyttelse, idet behovet for biltrafik reduceres og anvendelsen af kollektive transportmidler lettes. EIB interesserer sig også for de ældre byers rige kultur- og arkitekturarv, der er en værdifuld ressource i forbindelse med byfornyelse. I 2006 udlånede EIB 4,1 mia EUR til byfornyelse og -transport i EU.

Czestochowa i det nordlige Schlesien i Polen er en mindre by med omkring 250 000 indbyggere, men den huser også Paulinerklosteret fra det 14. århundrede i bydelen Jasna Góra, der er et af de kristne verdens berømmestest pilgrimssteder med over 4 millioner besøgende årlig. Dette medfører et uforholdsmæssig stort pres på byinfrastrukturen. Da de besøgende er meget vigtige for de lokale økonomi, ydede EIB i 2006 et lån på 29 mio EUR til forbedringer af byinfrastrukturer og kommunale faciliteter.
Mange europæiske byer har byplaner med områder, som viser tegn på fysisk forfald, og hvor mere overordnede sociale og økonomiske afsavn kræver særlig opmærksomhed. I 2006 indgik EIB således som partner i et nationalt program for bysanering og social retablering i Frankrig på 500 mio EUR i det øjemed at støtte de lokale myndigheders investeringer i 200 følsomme byområder i hele landet.


Sigtet med JESSICA er at sætte yderligere fart i byfornyelsen ved hjælp af nye finansielle produkter. Initiativet giver mulighed for at investere midlertidige udbetalinger fra strukturfondene i byudviklingsfonde under former, der sikrer midlernes tilbagestrømnings- og genanvendelsesmuligheder, hovedsagelig egenkapital, garantier og underordnede låned på 50%. De tilbagebetalte midler kan geninvesteres i byprojekter, også som tilskud. Byudviklingsfondene har den kommercielle indfaldsvinkel til fælles, da de både forventes at opnå deres investering tilbagebetalt og skal investere i indtægtsskabende projekter inden for veldefinerede, integrerede byfornyelses- og byudviklingsplaner. Medlemsstaterne kan vælge at udpege EIB som fondsforvalter. I så tilfælde vil samfinansiering med EIB-låned blive lettere, ligesom Bankens sagkundskab og erfaring inden for byfornyelse vil være direkte tilgængelig.

Fordelene ved JESSICA er, at det vil

- tilvejebringe flere lånomidler til offentlig-private partnerskaber og andre projekter for byudvikling i regionerne
- bidrage med finansielt og ledelsesmæssigt sagkundskab fra specialiserede institutioner som EIB og Europarådets Udviklingsbank
- tilskynde modtagerne yderligere til at sørge for en vellykket gennemførelse ved at kombinere tilskud med lån og andre finansieringsformer
- sikre varig bæredygtighed gennem de revoluerende bidrag fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Socialfond til fonde, der har specialiseret sig i investeringer i byudvikling.
Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Bæredygtigt miljø

CO₂-kreditfond kan lande – der skal være blandt EBGU’s eller EIB’s ejere – og virksomheder købe CO₂-kreditter, skabt gennem projekter, som er finansieret af en af institutionerne i den pågældende region. Med samme mål for øje har Verdensbanken og EIB oprettet Carbon Fund for Europe, hvori gennem EU’s medlemsstater og virksomheder kan erhverve CO₂-kreditter, men som tillige fungerer som et marked for salg af CO₂-kreditter fra projekter, der er udarbejdet og finansieret af Verdensbanken eller EIB. Carbon Fund for Europe blev iværksat med en første tranche på 50 mio EUR.

En af fordelene ved EIB’s, EBGU’s og Verdensbankens engagement i CO₂-kreditter er direkte adgang til deres egne porteføljer af projekter, hvoraf mange har potentielle til at skabe kreditter. Alle tre institutioner har veletablerede forbindelser til værtslandene og deres projektenheder, som er opbygget gennem flere års aktiviteter til fordel for de underliggende projekter. Til støtte for disse initiativer kan EIB tilbyde teknisk bistand, der betales gennem en særlig oprettet ordning for teknisk bistand i forbindelse med klimaforandringer, hvorunder der kan ydes tilskud til udvikling af CO₂-kreditskabende investeringsprojekter. Denne ordning blev taget i brug i fuldt omfang i 2006.

Vandprojekter

Forvaltningen af vandressourcerne er et centralt punkt i EU’s miljø-, regional- og udviklingspolitik. I det seneste årti har den vigtigste drivkraft bag investeringerne i EU været stramningen af miljøstandarderne, navnlig i EU-direktiverne om indsamling og behandling af byspildevand samt drikke- og badevandskvalitet. I fremtiden vil den centrale drivkraft være rammedirektivet for vand, der fremmer en bæredygtig ressourceforvaltning gennem vandområdeplaner. Målet er at opnå god økologisk tilstand for alle vandforekomster i EU senest i 2015.


Kun miljømæssigt forsvarlige projekter

Som EU-institution erkender EIB sit ansvar for at sikre, at alle de projekter, den finansierer i Europa, er i overensstemmelse med EU’s miljøpolitik, -principper og -standarder. I medlems- og ansøgerlandene efterprøver EIB, om den relevante EU-ret og den nationale lovgivning på miljøområdet er overholdt, navnlig EU-direktivet om vurdering af indvirkningen på miljøet og EU-direktiverne om industriforurening, forvaltning af vand og affald, luft- og jordforurening, sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen og naturbeskyttelse.

Uden for Europa overholder Banken ligeledes de højeste standarder og tager derved skyldigt hen syn til de lokale forhold. I nogle tilfælde kan det af finansielle eller forvaltningsmæssige årsager være for vanskeligt at anvende EU’s miljøstandarder i fuldt omfang, men dette bør være målet på længere sigt.

Banken offentliggjorde denne politik i form af sine "europæiske miljøprincipper" i 2006. Disse
principper bakker op om EU's tilgang til miljø-
spørgsmål og er en offentlig bekræftelse af de
betydelige kvalifikationer, EIB besidder inden for
miljøstyring. De europæiske miljøprincipper er
blevet vedtaget af fire andre multilaterale finan-
sieringsinstitutioner, nemlig Europarådets Udvik-
lingsbank, EBGU, Den Nordiske Investeringsbank
og Det Nordiske Finansieringsselskab for Miljøet.
De europæiske miljøprincipper, der har Europa-
Kommissionens fulde støtte, giver således mulig-
hed for øget samordning af institutionernes
tilgang til miljøanhvæg, samtidig med at de
udgør et sammenhængende og synligt grund-
lag for et miljøsamarbejde med initiativtagerne
til projekter.

Sociale vurderinger

EIB har traditionelt anvendt en bred definition
af “miljø”, så det omfatter en række relaterede
sociale emner. Den fokuserede systematisk på
disse emner i 2006, idet sociale vurderinger er på
vej til at blive et centalt interesseområde, især i
forbindelse med projekter uden for EU.

Banken anvender gældende god praksis for imø-
deckommelse af sociale hensyn. Denne praksis er
udviklet af internationale finansieringsinstituti-
oner med henblik på håndtering af sociale vur-
deringer i udviklingslande. Bankens strategi er
baseret på identifikation af potentielt negative
sociale virkninger og dertil knyttede afbødende
og kompenserende foranstaltninger. I investe-
ringsanalyse indgår rutinemæssigt en undersø-
gelse af eventuelle væsentlige virkninger på
indkomstfordelingen og det sandsynlige bidrag
till fattigdomslemplæse. Dertil kommer en eval-
uering af arbejdsstandarder, sundhed og sikkerhed
på arbejdsplassen, genbosættelsesspørgsmål,
konsekvenserne for de oprindelige folk og kul-
turarver. Spørgsmål som interessenternes del-
tagelse og høring samt andre ledelsesspørgsmål
undersøges også. Herved kan der opnås et fuld-
stændigt billede af de sociale muligheder, som
EIB-finansierede projekter kan åbne for lokal-
samfundet og hele det samfund, de indgår i.

Siden 2006 er EIB’s aktiviteter til fordel for et
bæredygtigt miljø blevet beskrevet mere indgå-
ende i den årlige beretning om virksomhedsan-
svar, der udleveres efter anmodning.
Aktivitetsberetning 2006

Transeuropæiske transportnet for Europa

Energi- og transportsektoren kaldes ofte det moderne industrisamfunds hovedårer, og det er afgørende for Europas sundhed og vigtige. Energi og transport er indbyrdes afhængige områder, da transport kræver energi, og energiforsyningerne i vidt omfang er afhængige af transportforbindelser (1).

Udviklingen af transeuropæiske net er et centralelement i skabelsen af det indre marked og styrkelsen af økonomisk og social samhørighed. EIB er den førende kilde til langfristede infrastrukturlån i EU, og finansieringen af transeuropæiske transportinfrastrukturen er en af Bankens hovedaktiviteter.


Transeuropæiske net i 2006

I 2006 beløb EIB’s finansiering af transeuropæiske transportnet i EU-25 sig til 7,3 mia EUR, hvoraf 3,2 mia (43%) gik til vejprojekter, 2,8 mia (38%) til jernbaner – som er en transportsektor med høj prioritet for EU og EIB – og resten til havne og lufthavne.

EIB’s finansieringsbidrag til transeuropæiske net og korridorer
1993-2006
Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Transeuropæiske transportnet for Europa


I 2006 støttede EIB også opførelsen af en ny lufthavnsanlæg i Nordjylland, med en investering på 738 mio EUR. Det er en vigtig investering, der vil give landet adgang til en større jernbanenetværk og gør det muligt for flere firmaer at opføre ny jernbaneskabelse.

I 2006 blev der finansieret lufthavne, lufttrafikkontrolcentre og havne, der indgår i trans europæiske net i Østrig, Italien, Nederlandene, Tyskland, Spanien og Grækenland, med i alt 1,3 mia EUR.

Finansiering og sagkundskab


EIB spiller en vigtig rolle med hensyn til at øge de private investeringer i transeuropæiske net og har været involveret i offentlig-private partnerskaber siden slutningen af 1980’erne, da de første sådanne partnerskaber blev etableret i Det Forenede Kongerige. Banken er en af de største finansieringskilder for disse partner-
Aktivitetsberetning 2006

Transeuropæiske transportnet for Europa


For at afbøde kreditrisikoen i forbindelse med nogle af de transeuropæiske transportnet kan EIB anvende sin ordning for struktureret finansiering, som gør det muligt også at yde lån til projekter, der er under investeringsklasse. Fra og med 2007 kan Bankens garantiordning for lån til transeuropæiske transportprojekter, der finansieres via ordningen for struktureret finansiering og med EU-budgetmidler, ligeledes anvendes til ydelse af standbykreditter til dækning af risikoen for manglende trafikindtægter i startperioden. Endvidere ventes den tekniske bistand, der ydes gennem JASPERS (7), i høj grad at ville påvirke udviklingen og etableringen af transeuropæiske transportnet.

(7) Jf. afsnittet ”Afbalanceret udvikling i hele EU”.

[Image -1x746 to 457x786]
[Image 470x746 to 596x786]
[Image 70x53 to 457x307]
[358x813]
**Støtte til mindre og mellemstore virksomheder**

EIB og Den Europæiske Investeringsfond stiller deres samlede sagkundskab og erfaring til gavn for mindre og mellemstore virksomheder i EU. Deres finansieringsordninger i forening sikrer, at EIB-Gruppen kan finansiere det bredest mulige spektrum af investeringer i mindre og mellemstore virksomheder. De nyeste globallån fra EIB og EIF-investeringer i venturekapital og garantier til fordel for mindre og mellemstore virksomheder beløb sig i alt til 8,6 mia EUR i 2006, medens 209 000 sådanne virksomheder modtog støtte fra EIB eller EIF.

Globalånan: EIB’s finansieringsordning for mindre og mellemstore virksomheder

EIB’s strategi for fremme af mindre og mellemstore virksomheder er at stille midler på fordelagtige vilkår til rådighed for formidlende banker, der anvender dem til finansiering af investeringer i mindre og mellemstore virksomheder. Globalånsordningen er en meget vigtigt finansieringsordning for EIB, formidlerne og de mindre og mellemstore virksomheder, der modtager midlerne. EIB’s finansieringssevne samt de formidlende bankers og finansielle institutioners ekspertviden om det lokale marked giver til sammen mulighed for at forbedre de mindre virksomheders adgang til finansiering. Uden globalånanéen til formidlerne ville Banken kun kunne finansiere store projekter. De enkelte sublån til de mindre og mellemstore virksomheder varierer meget, men kan ikke overstige 12,5 mio EUR pr. investering.

I 2006 blev der indgået aftaler om 107 nye globallån i EU med 118 formidler. I alt skønnes 30 000 mindre og mellemstore virksomheder i alt 6 mia EUR til rådighed for mindre og mellemstore virksomheder i hele EU. I lighed med EIB’s lån kan dens globalåan have en løftevirkning, idet de tiltrække andre finansieringskilder. I 2006 blev et globalåan på næsten 100 mio EUR til Société Régionale d’Investissement de Bruxelles – det regionale investeringsselskab for Bruxellesregionen – struktureret specielt med dette mål for øje. EIB-midlerne vil gå til samfinansiering af mindre og mellemstore virksomheder for at fremme investeringer inden for industri og tjenesteydelser, herunder investeringer i energi, miljøbeskyttelse, uddannelse og sundhed. De mindre og mellemstore virksomheder investeringer vil blive udvalgt på grundlag af forslag, som forelægges selskabet af en gruppe etablerede forretningsbanker, som vil samfinansiere dem med deres egne midler på grundlag af risikodeling.


EIB’s kreditlinjer kan også henvise sig til mindre og mellemstore virksomheder i konkret, veldefinerede sektorer. Således modtog Deutsche Bank i Tyskland sidste år det første globalåan, der er specielt tilpasset mellemstore investeringer i forskning, udvikling og innovation. Dermed vil 100 mio EUR fra EIB blive tillet til rådighed for investeringer i forskning, udvikling og innovation (projektomkostninger
Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Støtte til mindre og mellemstore virksomheder på højst 25 mio EUR, hvor halvdelen finansieres med EIB-midler), der gennemføres af større mindre og mellemstore virksomheder som andre private selskaber eller offentlig-privete enheder, f.eks. forskningskonsortier.


JEREMIE

I 2006 blev JEREMIE (Joint European Resources for Micro to Medium Enterprises) iværksat. Der er tale om endnu en ordning til fordel for mindre og mellemstore virksomheder, som gør EIB-Gruppens udvalg af finansielle produkter endnu bredere.


JEREMIE repræsenterer et innovativt afsæt for finansiering af mindre og mellemstore virksomheder, der både omfatter en væsentlig gearing af strukturfondsmidlerne og oprettelsen af en revoluerende facilitet via en holdingfond. Initiativet skaber nye muligheder og bryder med strukturfondenes tidligere, rent tilskudsbaserede finansieringsmodel.

EIF

Den Europæiske Investeringsfond er det eneste EU-organ, der fokuserer specielt på finansiering af mindre og mellemstore virksomheder. EIF er Fondens majoritets ejer med 61,2%, hvortil kommer Europa-Kommissionen (der ejer 0%) og et antal finansielle institutioner i 16 lande (som ejer de resterende 8,8%). EIF’s aktivitet er koncentreret om venturekapital, garantier og hertil knyttede produkter. I 2006 fremmede EIF 183 000 mindre og mellemstore virksomheder, hvoraf næsten en tredjedel var mikrovirksomheder med under 10 ansatte.
EIF fungerer som en fond for fonde, der investerer i venturekapital, navnlig i fonde, der støtter mindre og mellemstore virksomheder inden for højteknologi i de tidlige stadien. Den tilbyder også finansielle institutioner garanti for kreditter til mindre og mellemstore virksomheder og garantier for mikrolån. Ligesom EIB’s finansieringsbidrag til mindre og mellemstore virksomheder går EIF’s også gennem finansielle formlider, nemlig i Fondens tilfældes venturekapitalfonde og banker. EIF anvender egne midler, der ultimo 2006 udgjorde 694 mio EUR, samt midler, der overdrages den af dens ejere eller tredjemand ifølge mandat.


EIF’s garantiforretninger beløb sig i 2006 til 2 mia EUR, mens dens samlede garantiporte fonde ultimo året beløb sig til 11,1 mia EUR. EIF’s udbud af garantier til fordel for mindre og mellemstore virksomheder består af to hovedprodukter, nemlig kreditforsikring og kreditforøgelse (securitisation).

EIF’s kreditforsikring indbefatter garanti- eller kontragantidækning for en modparts portefølje af lån eller leasing til mindre og mellemstore virksomheder eller på form af mikrokreditter, hvorved Fonden påtager sig indtil 50% af kreditrisikoen for hvert lån eller hver leasingforretning. Virkningen er kapitallempelse for modparten, hvilket giver kapacitet til at yde flere lån til mindre og mellemstore virksomheder. Modparterne omfatter banker, leasingelskaber, garantiinstitutioner og generelle investorer. EIF’s aktiviteter på dette område afholdes dels af Europa-Kommissionens midler ifølge mandat, dels af egne midler.

Bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energiforsyning

I 2006 sluttede EIB fuldt op om den fornyede opmærksomhed, som Europas energiforsyning nyder, og besluttede, dels at samle sine forskellige aktiviteter på energiområdet, dels at give en bæredygtig, konkurrencedygtig og sikker energiforsyning status af overordnet politisk mål, således at det fremover er et af Bankens seks overordnede politiske mål i EU.


Der er udvalgt fem målområder for EIB’s långivning i energisektoren, nemlig vedvarende energi, effektiv energiudnyttelse, forskning, udvikling og innovation inden for energi, forsyningsforsikkerhed og diversificering af de interne forsyningsnet (herunder transeuropæiske net for energiøverførsel) samt eksterne forsyningsforsikkerhed og økonomisk udvikling. Fra 2007 ventes de energirelaterede udlåns tilråde til 2,2 mia EUR EU for at nå 35% af EIB’s udbyttelse til energi i 2007.

I Spanien stillede Banken i 2006 en 450 mio EUR til rådighed for Iberdrola, der er førende på verdensmarkedet for vindkraft. EIB’s største lån til vedvarende energi nogensinde gik til etablering af 1 vindmølleparker og to minivandkraftværker.

I overensstemmelse med investeringstendenenserne har vindkraft i de senere år tegnet sig for størstedelen af finansieringsbidragene til vedvarende energi. Målet er imidlertid at sprede EIB’s portefølje af lån til vedvarende energi og begynde med mindre udviklede, vedvarende energiformer som f.eks. solenergi, men især biobrændsel og nye teknologier for vedvarende energi med gode økonomiske perspektiver på lang sigt. Bankens lån på 70 mio EUR til Andasol (†) i Spanien, der skal indgå i det første kommercielle solværk i stor målestok i EU, viser vejen frem.

**Vedvarende energi**


**Effektiv energiudnyttelse**

EIB vil i højere grad fokusere på effektiv energiudnyttelse i alle økonomiske aktiviteter (industri, transport, boliger, tjenesteydelser osv.). I 2006 udlånede den 317 mio EUR til investeringer i effektiv energiudnyttelse i EU. Kombineret varme- og elproduktion samt fjernvarmen det prioritiseres højst

†) Jf. afsnittet "Bæredygtigt miljø"
af Banken. Udbredte investeringer i energibe-sparelser er mulige og ønskelige, især i de lande, der tiltrådte EU i 2004, i de nye medlemsløse Bulgarien og Rumænien samt i nabolandene.


Forskning, udvikling og innovation på energiområdet

Finansieringen af investeringer i forskning, udvikling og innovation i energisektoren er en vigtig del af Bankens støtte til innovation (10). Et godt eksempel herpå er lånen i Tyskland til dels et større program for investering i forskning, udvikling og innovation inden for emissionsreduktion og sikkerhed, dels udvikling af en brintdrevet personbil. Hvad angår forskning, udvikling og innovation på energiområdet følger Banken arbejdet på de europæiske teknologiplatforme meget nøje, f.eks. de platformer, der beskæftiger sig med brint- og brændselscelle, fotovoltaiske systemer og solvarme.

Transeuropæiske net for energioverførsel


Et af de to projekter, der blev finansieret i Grækenland, indgår i et højt prioriteret transeuropæisk energinet og vedrører opførelse og drift af en 85 km lang gasrørledning fra Komotini i Grækenland til den græsk-tyrkiske grænse, som forbinder det græske og det tyrkiske gasnet. Formålet er, at Grækenland skal kunne importere naturgas fra kilder i Det Kaspiske Hav og Mellemøsten.
gennem Tyrkiet for at dække den stigende efter-
spørgsel og forbedre forsyningssikkerheden. 
Rørledningen har dog også kapacitet til en even-
tuel fremtidig transmission til hele det europæi-
ske marked via planlagte rørledninger til Italien 
og Balkanlandene.

Ekstern energiforsyningssikkerhed og 
økonomisk udvikling

Uden for EU fremmer EIB dels Unionens mål om 
oprettelse af et paneuropæisk energifællesskab 
med nabolandene, dels investeringer – også i part-
nerlandene – der styrker EU’s energiforsynings-
sikkerhed. Desuden opbygger Banken en kø af 
klimaforandringsprojekter, ligesom den bidrager 
til at forbedre befolkningens adgang til moderne 
energikilder, særlig i de fattigste områder.

I 2006 udlånede EIB ca. 1 mia EUR til energiinve-
steringer uden for EU, heraf 594 mio EUR i Mid-
delhavsområdet. Middelhavspartnerlandene (") 
oplever store forsyningsvanskeligheder, som vil 
vokse i de kommende år i takt med, at ener-
giefterspørgslen vokser. I dag har 16 millioner 
indbyggere i de mindst udviklede dele af Middel-
havsområdet stadig ikke adgang til elektricitet.

Euro-middelhavspartnerekabet har de samme 
energimål som EU, nemlig en sikker elforsyning, 
en konkurrencedygtig energiindustri og øget 
energeffektivitet under fortsat miljømæssigt 
forsvarlige betingelser. For at støtte disse mål 
fokuserer EIB sin långivning via FEMIP om etab-
lering eller modernisering af nationale og regi-
onale energinfrastrukturer samt om forbedring 
af integrationen af Europas og Middelhavsom-
rådets energimarked og styrker derved forsy-
ningssikkerheden for alle berørte lande. Siden 
2002 har FEMIP indgået 20 aftaler om lån til 
energiprojekter i middelhavspartnerlandene på 
2,8 mia EUR, svarende til 42% af FEMIP’s sam-
lede udlån.

(").Jf. afsnitet "Naboerne i syd og øst". 

**Bulgarien**

I årene op til Bulgariens tiltrædelse af EU omfat- tede EIB’s långivning alle landets vigtigste sektorer, lige fra grundlagsinfrastrukturer til fremstillingssektoren og servicesektoren, herun- der fremme af mindre og mellemstore virksom- heder samt kommuner gennem lokale finansielle institutioner. I 2006 indgik EIB aftaler om to globallån på hver 0 mio EUR med HVB Bank Bio- chim og DSK Bank med henblik på finansiering af mindre investeringer, der gennemføres af virksomheder og lokale myndigheder. EIB’s samlede udlån i Bulgarien inden tiltrædelsen beløb sig til 467 mio EUR.


**Rumænien**

EIB’s udlån i Rumænien beløb sig i 2006 til 679 mio EUR. Transportsektoren spiller traditio- nelt en vigtig rolle, og i 2006 blev der ydet lån til landets igangværende program for istandsættelse af veje og til modernisering af Bukarests metro. EIB prioriterer støtte til mindre og mellemstore virksomhedsinvesteringer samt kommuno- nale projekter højt, men fokuserede desuden på projekter i vandsektoren. Den bevilgede således 25 mio EUR til opførelsen af et nyt renseanlæg i Bukarest. Andre 41,5 mio EUR gik til istandsæt-
EIB Forum 2006:
Sydøsteuropa –
en region i bevægelse

EIB’s årlige forum danner rammen om drøftelser af aktuelle emner og samråd mellem dels Bankens medarbejdere og eksperter, dels højtstående samarbejdspartnere fra politiske og akademiske kredse samt forretningsverdenen. I oktober 2006 samledes i alt 600 deltagere i Athen i Grækenland efter indbydelse fra EIB for at gennemgå, hvordan den politiske og økonomiske integration i Sydøsteuropa kan styrkes med det formål at fremme stabilitet, vækst, demokrati og velstand.

Deltagerne drøftede, hvordan EU kan sætte gang i denne proces, og hvilken rolle de politiske ledere og erhvervslivet i regionen kan spille for at fremme processen og vise vejen til regionalt samarbejde og europæisk integration. Da handel og effektive infrastrukturnet er nøglen til økonomisk dynamik i regionen, fremhævede talerne den offentlige og private sektors rolle med hensyn til at fremme infrastrukturprojekter, grænseoverskridende investeringer og udviklingen af nye tjenesteydelser, derunder den offentlige sektors og de private iværksætteres adgang til finansiering (yderligere oplysninger fremgår af EIB-Information nr. 125 og af Bankens netsted).

Efter forummer om bæredygtigt miljø (Dublin, 2003), investeringer i de nye medlemslande (Warszawa, 2004), Lissabonstrategien (Helsingfors, 2005) og Sydøsteuropa i Athen i 2006 finder det næste forum sted i Slovenien i september 2007 med fokus på investeringer i energi og håndtering af klimaforandringer.
Aktivitetsberetning 2006

Forberedelser til udvidelsen af EU
telsen af kommunale kloaksynder, og 29,5 mio EUR til forbedring af vandforsyningen i en række kommuner. Dette projekt er et led i programmet Small and Medium-sized Towns Infrastructure Development (SAMTID). Gennem dette program tilskyndes mindre kommuner i samme amt til at slutte sig sammen og uddelegere drift og forvaltning til regionale driftsselskaber. Projektet vil forbedre vandforsyningen, spare omkostninger og mindske lækager gennem udskiftning af rør og gamle pumper samt installation af vandmålere. EIB-lånet kombineres med tilskud fra EU’s PHARE-program.


Kroatien og Tyrkiet er tiltrædelseslande, idet forhandlingerne om optagelse i EU allerede er indledt, hvorimod Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien er et kandidatland, da der endnu ikke er indledt forhandlinger. For disse lande og landene på Vestbalkan (Albanien, Bosnien-Hercegovina, Montenegro, Serbien og Kosovo) har EIB accepteret et førtiltrædelsesmandat fra EU om ydelse af lån på indtil 8,7 mia EUR i perioden 2007-2013. EIB vil også overveje at supplere de disponible midler ifølge manda tet med lån for egen risiko.

Kroatien

For at støtte Kroatiens ansøgning om medlemskab af EU yder EIB lån til projekter, som vil hjælpe landet til at opfylde optagelseskriterierne og til at opnå en hurtig integration i Den Europæiske Union. Siden 2001 har EIB ydet lån på over 900 mio EUR i Kroatien. De har traditionelt værende koncentreret om etablering eller istand-

Tyrkiet

2006 var et vigtigt år for EIB's forretninger i Tyrkiet. På baggrund af de stigende investeringer i landet, der blev fremskyndet af indledningen af optagelsesforhandlinger med EU, beløb EIB's långivning i landet sig til 1,8 mia EUR i 2006, hvilket udgør ca. 50% i forhold til året før. EIB udfoldede sin aktivitet i partnerskab med tyrkiske og udenlandske industriinvestorer, medens den fremmer de særlig aktive mindre og mellemstore virksomheder gennem sit samarbejde med et omfattende netværk af lokale banker. Også større industriinvesteringer nød fremme, idet Banken stillede 175 mio EUR til rådighed for Turk Otomobil Fabrikasi med henblik på udvikling og fremstilling af erhvervskøretøjer til det europæiske marked i samarbejde med PSA Peugeot Citroën og Fiat.

Stærke handelsforbindelser og effektive infrastrukturer, derunder transportkorridorer, vil stimulere landets velstand og bestræbelser i retning af EU-medlemskab. Med dette sigte gik en stor del af Bankens udlån til investeringer i kommunikation, såsom forudseende af en højhastighedsjernbane mellem Istanbul og Ankara, fornyelse og udvidelse af Turkish Airlines flypark samt investeringer i Vodafone Turkeys mobilnet.


Vestbalkan


EIB fortsatte sin strategi for spredning af långivningen til forholdsvis nye sektorer som sundhed og uddannelse. I Albanien udlånte den 12,5 mio EUR til en uddannelsesreform, og i Serbien gik et lån på 80 mio EUR til modernisering af hospita-
Desuden har Banken udvidet sin långivning til fordel for projekter, der skal forbedre miljøet og livskvaliteten i regionen, f.eks. med et lån på 5 mio EUR til forbedring af de kommunale vand- og kloaknet i Montenegro.


Der blev i 2006 stillet globallån på 145 mio EUR til rådighed for lokale banker med henblik på at fremme mindre og mellemstore virksomheders investeringer såvel som mindre kommunale projekter.

Aktivitetsberetning 2006

**FEMIP for Middelhavsområdet**

Som et led i Barcelonaprocessen og på det sene-steg også inden for rammerne af den europæiske naboskabspolitik fremmer FEMIP (euro-middelhavsordningen for investering og partnerskab) middelhavspartnerlandenes økonomiske udvikling og sociale modernisering, ligesom den støtter en bedre regional integration, især forud for den gradvise oprettelse af et frihandelsområde med EU senest i 2010. Inden for FEMIP anvender Banken en bred vifte af instrumenter for at stimulere den økonomiske udvikling i middelhavspartnerlandene. EIB har i perioden 2002-2006 stillet finansieringsbidrag på over 11 mia EUR til rådighed i Middelhavsområdet, deraf 1,4 mia EUR i 2006, og er nu områdets største finansielle partner.

FEMIP’s aktiviteter er koncentreret om at understøtte den private sektor og skabe investeringsfremmende villkår, hovedsageligt ved at finansiere infrastrukturer, som skaber grobund for økonomisk udvikling. Desuden fører FEMIP en politik for en udvidet dialog med alle, der er involveret i euro-middelhavspartnerskabet, derunder både institutionerne og repræsentanterne for den private sektor og civilsamfundet.

**Fremme af den private sektor i 2006**

I Egypten udlånte EIB f.eks. 200 mio EUR til et virkelig stort metanolanlæg. Projektet vedrører projektering, opførelse og drift af et anlæg, der skal producere ca. 1,3 mio t om året, hovedsageligt til eksport. Der vil også blive solgt metanol til egyptiske industrivirksomheder, efterhånden som den lokale efterspørgsel stiger. Efter fund af store naturgasreserver i Egypten i 1990’erne satte den egyptiske stat sig det strategiske mål at fremme udnyttelsen af denne naturressource som brændstof på det indenlandske marked, som råmateriale i den petrokemiske industri og som eksportvare.

Den europeiske naboskabspolitik er drivent af FEMIP’s aktivitet i de lande, der grænser op til Europa i syd og øst. Hvor stor en betydning EU tillægger disse lande, fremgår tydeligt af Rådets beslutning i 2006 om at give EIB et nyt udlånsmandat på indtil 12,4 mia EUR for EU’s naboland i perioden 2007-2013, hvilket er det største mandat nogensinde uden for Unionen, der i realiteten fordobler EIB’s aktivitet i middelhavspartnerlandene (Tyrkiet ikke medregnet) og seksdobler den mulige långivning i de østlige naboland.

**Middelhavlandene**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Mio EUR</th>
<th>I alt</th>
<th>Egne midler</th>
<th>Budget-midler</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Egypten</td>
<td>550</td>
<td>550</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>Marokko</td>
<td>290</td>
<td>280</td>
<td>10</td>
</tr>
<tr>
<td>Israel</td>
<td>275</td>
<td>275</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>Tunesien</td>
<td>154</td>
<td>154</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>Syrien</td>
<td>45</td>
<td>45</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>Regionale lån</td>
<td>40</td>
<td>-</td>
<td>40</td>
</tr>
<tr>
<td>Alle middelhavlande</td>
<td>1354</td>
<td>1304</td>
<td>50</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Naboerne i syd og øst**
Naboerne i syd og øst

**Aktivitetsberetning 2006**

Aktivitetsberetning 2006

**EIB-Gruppen**

**FEMIP’s årsberetning**

Lokale mindre og mellemstore virksomheder, der også i Middelhavsområdet er en af økonomiens grundpiller. EIB genoptog således sine aktiviteter i Israel efter 10 års pause og udlånte 75 mio EUR til Bank Hapoalim til fordel for mindre og mellemstore virksomheder i industrien, servicesektoren samt sundheds- og uddannelsessektoren.

FEMIPs risikovillige kapital er også et effektivt middel til fremme af den private sektor. I 2006 investerede EIB 10 mio EUR i hver af fire regionale multisectorfonde, Euromena i Beirut, Magreb Private Equity Fund II, der har hjemsted i regionen, Euromed, der har hjemsted i Italien, og SGAM AI Kantar, som er den første fond af sin slags, der sponsoreres af Société Générale-gruppen. EIB investerede desuden 8,5 mio EUR i Horus Food&Agribusiness Fund, der har specialiseret sig i den østrigiske fødevareindustri.

Der blev også anvendt risikovillig kapital til et EIB-mikrokreditlån i Middelhavsområdet. Lånageren var Enda inter-arabe i Tunisi, en ikke statslig organisation, der siden 1995 har ydet mikrokreditter til ca. 30 000 mikroiværksættere, hvoraf over 85% er kvinder. Denne FEMIP-finansiering tager sigte på at styrke Enda inter-arabes kapital og sætte organisationen i stand til at udvide sine forretninger i landets mindst udviklede regioner. EIB-lånet ledsages af teknisk bistand, der afholdes af EU’s budgetmidler.

**Energi og miljø**

FEMIPs fokus på energisektoren i Middelhavsområdet er helt i overensstemmelse med EU’s overordnede mål for sektoren, nemlig fremme af en bæredygtig udvikling på energiområdet, konkurrenceevnen og en sikker energiforsyning. I 2006 udlånte Banken 600 mio EUR til energiprojekter i Egypten, Marokko og Tunisi, som sammenlagt udgjorde 44% af den samlede lånsvinding i Middelhavsområdet.

I Tunisi bevilgede EIB 114 mio EUR til opførelsen af et naturgasfyreret combined cycle-kraftværk i Ghannouch. Investeringen vil bidrage til at dække landets stadig stigende efterspørgsel efter elektricitet og samtidig gøre Tunisi mere tiltrækkende for investeringer i industri og tjenesteydelser, især i turistsektoren. To andre combined cycle-kraftværker i Egypten modtog et lån på 260 mio EUR. De vil producere el til konkurrencedygtige priser og med begrænsede miljøpåvirkninger.

Tre undersøgelser, som finansieres af FEMIP-trustfonden, er under udarbejdelse med henblik

Aktivitetsberetning 2006

Naboerne i syd og øst

Mere generelt arbejder Europa-Kommissionen i øjeblikket på et større, langsigtet program for rensning af Middelhavsområdet. Initiativet, der betegnes Horizon 2020, forener en række parter, derunder EIB. Banken vil inden for rammerne af FEMIP fokusere på at reducere de største forureningskilder og opbygge en kø af investeringsprojekter, der egner sig til bankfinansiering, i tøt samarbejde med andre multilaterale banker og Europa-Kommissionens generaldirektorat for miljø.

Hjælp til Libanon

På den internationale donorkonference, der fandt sted i Paris i januar 2007, forpligtede EIB sig til at støtte den libanesiske regerings plan for rehabilitering, genopbygning og reformer med 960 mio EUR i de næste seks år, nemlig til fordel for vigtige projekter under det offentlige underkørsel og til investeringer i den private sektor. Som Libanons partner gennem en årrekke vil Banken fastholde sine forpligtelser med hensyn til infrastrukturen, der er direkte knyttet til mindre og mellemstore virksomheder, hvis aktiviteter blev ramt af den nylige konflikt, understøttelse af sektorengrenser, som er idéer for en anden gang, og stimulering af de private investeringer. Desuden vil tilskud til teknisk bistand lette dels forberedelsen og gennemførelsen af projekterne, dels privatseringsprocessen.

Gennemførelsen af det nye FEMIP-mandat

Finansiel støtte er grundlaget for EIB’s rolle i Middelhavsområdet. Et partnerskab indebærer imidlertid også en politisk dialog med interesserne, dvs. de berørte lande, de private sektor og civilsamfundet.


Rusland og andre naboer i øst


Det første EIB-mandat (100 mio EUR) fokuserede specielt på energiprojekter langs Ruslands Østersøkyst. Det resulterede i tre EIB-finansierede forretningsruter på i alt 85 mio EUR, alle samfinansieret med både EBGU og NIB, til fordel for vigtige projekter i Sankt Petersborgområdet.

Det andet mandat (500 mio EUR) var forbeholdt projekter af stor interesse for EU i Rusland,
Ukraine, Moldova og Belarus på miljøområdet samt inden for transport-, telekommunikations- og energiinfrastrukturer, derunder højt prioriterede transeuropæiske netkorridorer med grænseoverskridende virkning for et EU-land. I 2006 godkendte Banken et første lån på 200 mio EUR i Ukraine, nemlig til istandsættelsen af de sidste afsnit af motorvej M-06 mellem Kiev og Brody langs de paneuropæiske korridorer III og V. Projektet vil blive samfinansieret med EBGU.


I Rusland, Ukraine og Moldova samt i Armenien, Aserbajdsjan og Georgien i det sydlige Kaukasus vil der i perioden 2007-2013 blive fremmet investeringer i de sektorer, der var omfattet af de tidligere mandater, men derudover vil der blive lagt fornyet vægt på projekter i energisektoren, især for strategiske energiudbydelser og transport.
**Fremme af partnerlandene**

EIB finansierer investeringer i Afrika, Vestindien og Stillehavet (AVS-landene) samt i Asien og Latinamerika. Dens långivning finder sted ifølge EU-mandater, men der er stor forskel på mandaterne for de to landegrupper. I AVS-landene bistår EIB med udmontringen af EU’s udviklingspolitik, mens den i Asien og Latinamerika især har fremmet det økonomiske samarbejde mellem EU og partnerlandene.

### Afrika, Vestindien og Stillehavet samt Sydafrika

**Befiligede låne i 2006**

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>I alt</th>
<th>Egne midler</th>
<th>Budgetmidler</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Afrika</td>
<td>564</td>
<td>133</td>
<td>431</td>
</tr>
<tr>
<td>Vestlige</td>
<td>218</td>
<td>115</td>
<td>103</td>
</tr>
<tr>
<td>Sydlig og Det Indiske Ocean</td>
<td>146</td>
<td>18</td>
<td>128</td>
</tr>
<tr>
<td>Centrale og ekvatoriale</td>
<td>101</td>
<td>-</td>
<td>101</td>
</tr>
<tr>
<td>Østlige</td>
<td>56</td>
<td>-</td>
<td>56</td>
</tr>
<tr>
<td>Multiregionale lån</td>
<td>43</td>
<td>-</td>
<td>43</td>
</tr>
<tr>
<td>Vestindien</td>
<td>41</td>
<td>10</td>
<td>31</td>
</tr>
<tr>
<td>Stillehavet</td>
<td>37</td>
<td>25</td>
<td>13</td>
</tr>
<tr>
<td>OLT</td>
<td>-</td>
<td>-</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>Multiregionale lån</td>
<td>103</td>
<td>-</td>
<td>103</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**AVS og OLT**

- 745 mio EUR
- 167 mio EUR
- 578 mio EUR

**Sydafrika**

- 80 mio EUR
- 80 mio EUR
- -

EIB i AVS-landene


EIB’s långivning i AVS-landene beløb sig i 2006 til 745 mio EUR (sammenlignet med 537 mio i 2005), nemlig 578 mio af EUF-midler (**) og 167 mio af Bankens egne midler. Investeringsfaciliteten har inden for rammerne af Cotonouaftalen opnået bemærkelsesværdige resultater, idet der er indgået aftaler om næsten 1 400 mio EUR siden 2003. Indtil nu er der klart blevet fokuseret på projekter, som gennemføres af den private sektor, idet den tegnede sig for 81% af Investeringsfondens portefølje ultimo 2006. Fordelt på sektorer er 53% af porteføljen gået til finansielle tjenester – hvorved der hidtil er opnået gode resultater med udviklingen af Bankens mikrofinansieringsvirksomhed i AVS-landene og navnlig i landene syd for Sahara – og 20% til industriinvesteringer (bl.a. i mineindustrien). De resterende 26% vedrørte grundlægningsinfrastrukturer (investeringer i energi, vand, transport og telekommunikation). De samlede udlån af Bankens egne midler udgjorde ultimo 2006 386 mio EUR, heraf over halvdelen til projekter i den pri-
Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Fremme af partnerlandene

Vare sektor. Industri (inklusive mineindustri) og grundlægsinfrastrukturen repræsenterede tilsammen 65% af låneforsøg til egne midler.


EIB bidrog også med 5 mio USD til Business Partners International Kenya SME Fund, der er et kenyansk kommanditselskab, som investerer i unge, mellemstore virksomheder. Fondens sponсорer er IFC and Business Partners International, et datterselskab af Business Partners Ltd, som er specialist i investeringer i sydafrikanske mindre og mellemstore virksomheder. EIB’s regionale repræsentation i Nairobi vil også støtte og medvirke i fonden.

Investeringsfacilitetens årsberetning

Finansielle tjenester

Forretningskredse med den finansielle sektor, især kanalisering af midler gennem lokale finansielle institutioner og private egenkapitalfonde, tjener almindeligtvis det dobbelte formål at støtte udviklingen af de lokale finansielle markeder og at stille midler til rådighed for mindre virksomheder, herunder mikrovirksomheder.


Nært samarbejde med Europa-Kommissionen

Kombinationen af EIB’s og Europa-Kommissionens sagkundskab og finansielle midler har vist sig meget effektiv. I 2006 undertegnede de to
Rent drikkevand til de fattige i Maputo i Mozambique

I 2006 udlånede EIB 31 mio EUR til forbedring og udbygning af vandforsyningssystemet i Maputo i Mozambique. Projektets initiativtager, Maputos vandforsyningsselskab, dækker hele Maputoområdet med sine 1,7 millioner indbyggere. I dette område lever halvdelen af befolkningen i absolut fattigdom, og kun 40% har adgang drikkevand på tilfredsstillende vis. Ved i høj grad at øge antallet af mennesker, som har adgang til rent drikkevand, bidrager de EIB-finansierede projekter til virkeliggørelsen af Mozambiques årtusindmål for vand, sundhed og fattigdomsbekæmpelse, som er af overordnet betydning for landets strategi for fattigdomsudryddelse. Det syvende udviklingsmål i FN’s årtusinderklæring – at sikre miljømæssig bæredygtighed – opstiller delmål for dels halvering af den befolkningsandel, som er uden bæredygtig adgang til rent drikkevand, dels bedre kloakering.

Maputo-vandprojektet har fire konkrete målsætninger: For det første at øge dels den installerede produktionskapacitet for at sikre en vedvarende forsyning af de allerede tilsluttede 730 000 indbyggere (der i dag ikke har vand døgnet rundt), dels antallet af tilsluttede med 467 000 i 2010 og yderligere 145 000 i 2014. For det andet at øge systemets effektivitet ved at reducere vandtab. For det tredje at udbygge vandforsyningen til yderligere 110 000 mennesker i de fattigste områder i byens udkant med støtte fra små lokale, private aktører og for det fjerde at styrke vandforsyningsselskabets kapacitet og finansielle bæredygtighed, hvilket vil bidrage til at forbedre vandforsyningen i alle byer under initiativtagerens ansvar.

Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Fremme af partnerlandene

institutioner en fælles hensigtsærlægning om oprettelsen af en trustfond til støtte for regionale infrastrukturer i Afrika. Gennem denne trustfond, der ligeledes vil være åben for bidrag fra medlemsstaterne, agter Europa-Kommissionen indledningsvis at yde tilskud på indtil 60 mio EUR i form af rentegodtgørelser i forbindelse med lån fra EIB på ca. 260 mio EUR.


Fremtidsudsigter

Cotonouaftalen, der blev indgået i juni 2000 for en 20-årig periode, er bilagt protokoller med en løbetid på hver fem til seks år. Den første protokol, som


I Latinamerika indgik Banken en aftale om et lån på 20 mio EUR til Central American Bank for Economic Integration med henblik på anlægget af den honduranske vejkorridor mellem Atlanterhavs- og Stillehavskysten. Projektet indgår i initiativet Plan Puebla-Panama, en regional handlingsplan for forbedring af de grænseoverskridende infrastrukturer i Centralamerika og Mexico. Andre udlån gik til projektering og modernisering af digitale mobilnet i Colombia, Ecuador og Peru samt til investeringer i Michelin’s dækfabrikker i Brasilien.


Siden Banken indledte sin långivning i landene i Asien og Latinamerika i 1993, har den ydet knapt 100 lån på i alt 4 762 mio EUR til forskellige projekter, nemlig 55% i Latinamerika og 45% i Asien.

I Asien og Latinamerika

<table>
<thead>
<tr>
<th>Mio EUR</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Latinamerika</td>
</tr>
<tr>
<td>Colombia</td>
</tr>
<tr>
<td>Brasilien</td>
</tr>
<tr>
<td>Ecuador</td>
</tr>
<tr>
<td>Peru</td>
</tr>
<tr>
<td>Honduras</td>
</tr>
<tr>
<td>Asien</td>
</tr>
<tr>
<td>Sri Lanka</td>
</tr>
<tr>
<td>Maldiverne</td>
</tr>
<tr>
<td>Vietnam</td>
</tr>
<tr>
<td>Pakistan</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Asien og Latinamerika

Bevilgede lån i 2006

Det nye mandat for Asien og Latinamerika

Ifølge det nye mandat for perioden 2007-2013 kan Banken udlåne indtil 3,8 mia EUR i partnerlandene i Asien og Latinamerika, hvilket udgør en stigning i forhold til det tidligere mandat. Det
Aktivitetsberetning 2006

nye mandat er opdelt i to vejledende lofter for långivningen i Latinamerika og Asien på henholdsvis 2,8 mia og 1 mia EUR.

Mandatets sektorale og geografiske dækning er blevet udvidet, således at EIB bedre kan støtte EU's samarbejdsstrategi i Asien og Latinamerika. Især kan Banken nu finansiere projekter, der bidrager til at skabe et bæredygtigt miljø, derunder afbødning af klimaforandringer, eller projekter, der sikrer EU's energiforsyning. Endelig agter Banken fortress at støtte EU's tilstedeværelse i de pågældende lande via udenlandske direkte investeringer samt overførsel af teknologi og knowhow.

EIB's reaktion på naturkatastroferne i Asien

Ca. to tredjedele af Bankens udlån i Asien i 2006 gik til genopbygning og rehabilitering i de lande, som var blevet ramt af naturkatastrofer.


En låntagningsstrategi, der skaber merværdi for kunderne

Banken lagde fortsat stor vægt på at udnytte sin finansielle styrke – som er baseret på opbakningen fra dens ejere, nemlig EU’s medlemsstater – bedst muligt for at tilvejebringe sine midler på de bedst mulige vilkår og således skabe merværdi for kunderne. Med denne målsætning fastholdt Banken en konsekvent strategi for middeltilvejebringelse, der indebær såvel kontinuitet som innovation i dens benchmarkprogrammer og skræddersyede emissioner. Resultaterne kom udlånskunderne til gode både i EU og på de lokale udviklingsmarkeder, som Bankens aktiviteter henvender sig til.


Markedets positive modtagelse af Bankens strategi for middeltilvejebringelse afspillede sig i EuroWeeks rundspørge, hvor markedsdeltagerne kårede Banken til den ”mest overbevisende” og ”mest innovative” låntager samt til den bedste låntager i gruppen ”supranationale/agenter” for tredje år i træk. Banken blev ligeledes valgt til den ”mest spændende og mest ambitiøse låntager i de kommende år”

Kernevaluater – en innovativ kvasistatslig låntager

Benchmarkprogrammer i kernevaluaterne euro (EUR), pund sterling (GBP) og amerikanske dollar (USD) styrkede Bankens enestående position som kvasistatslig emittent af benchmarks i flere valutaer. Disse emissioner er fortsat en hjørnesten i Bankens program for omkostningsseffektiv finansiering og muliggjorde tilvejebringelse af omregnet 28 mia EUR (59% af den samlede middeltilvejebringelse). Heraf blev det største beløb rejst i EUR (10,6 mia), fulgt af USD (omregnet 9,7 mia EUR) og GBP (omregnet 8 mia EUR).

En række innovationer og særlige forhold kendetegnede aktiviteten i kernevaluaterne i 2006. I EUR, hvori Banken rejste i alt 17,4 mia EUR (gen- nem benchmarks og målrettede emissioner), skete den fortsat en proaktiv tilpasning til vigtige statslige emissionskendetegn, deriblandt en emissionsstørrelse på 5 mia EUR for EARN-bench-

Et særligt højdepunkt for de målrettede strukturerede emissioner i EUR (der i alt indbragte 6,9 mia EUR) var den emission, der for første gang nogensinde blev udbudt til offentligheden i alle 12 lande i eurozonen (European Public Offering of Securities, EPOS). Det drejede sig om en emission af et struktureret obligationslån på 1 mia EUR, som er bundet til inflationen i eurozonen. Dette var praktisk gennemført takket være den pasmekanisme, der er oprettet ved EU's prospektdirektiv (\(^{14}\)). Det var første gang, pasmekanismen blev anvendt i den størrelsesorden på obligationsmarkedet. Denne emission er således et betydningsfuldt bidrag til udviklingen af kapitalmarkederne i EUR.

I GBP fastholdt Banken sin position som det førende alternativ til statsobligationer med et samlet udestående i GBP ultimo 2006 på omregnet ca. 10% af det ikkestatslige GBP-marked. I denne valuta rejste Banken i alt 5,7 mia GBP (8,4 mia EUR). Der blev gennemført forretninger i 15 forskellige benchmarkløbetider helt til 2054, hvilket var det største spænd af løbetider for ikkestatslige emissioner. Der blev ligeledes oprettet to nye benchmarklinjer med løbetider på henholdsvis 3 og 10 år. Blandt de strukturerede forretninger udbød Banken en ny emission og øgede den eksisterende inflationsbundne emission med udløb i 2016 med i alt 297 mio GBP.

I USD rejste Banken i alt 17,6 mia USD (14,2 mia EUR), hvilket gjorde den til en af de største ikke-amerikanske emittenter i denne valuta. Den emitterede fem globale benchmarks med alle de vigtigste løbetider, nemlig 3, 5,10 (to gange) og 30 år. Sidstnævnte forlængede Bankens kurve helt ud til de 30 år og blev derved den første benchmarkemission inden for denne del af kurven, siden det amerikanske finansministerium gennifoldte "long bonds". Den anden nye emission i USD på 3 mia med en løbetid på 10 år var den største forretning med denne løbetid, der blev gennemført af en ikkeamerikansk AAA-låntager, og understregede derved EIB's likviditetsstyrke. Banken emitterede desuden to eurodollarobligationslån med en løbetid på 7 år på henholdsvis 1 mia og 1,5 mia USD. Sidstnævnte blev den største eurobond i denne kategori af aktiver dette år. De strukturerede forretninger beløb sig til 1,4 mia USD (1,2 mia EUR).

Valutaspredning

Uden for de tre kernevalutaer tilvejebragte Banken omregnet 8 mia EUR i yderligere 15 valutaer. Desuden udbød den emissioner i yderligere seks syntetiske valutaer (opført under andre beta-lingsvalutaer), på 0,6 mia EUR. Den største kilde til vækst blandt ikkekernevalutaerne var australiske dollar (AUD), og de tre valutaer blandt ikke-kernevalutaerne, der bidrog mest, var AUD (1,8 mia EUR), japanske yen, JPY, (1,1 mia EUR) og tyrkiske lira, TRY, (1,1 mia EUR), som hver bidrog med omregnet mere end 1 mia EUR.

Udviklingsfremmende virkninger

Udviklingsfremmevirke arbejde i de nye medlemslandes, de tiltrædende landes/tiltrædelseslandenes og EU-partnerlandenes valutaer indtog fortsat en fremtrædende plads. Låntagningen i disse og
En låntagningsstrategi, der skaber merværdi for kunderne

Indgåede aftaler om låntagning og optagne lån i 2006 (*) og 2005

<table>
<thead>
<tr>
<th>Valuta</th>
<th>2006 Inden swaps</th>
<th>2005 Inden swaps</th>
<th>2006 Efter swaps</th>
<th>2005 Efter swaps</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>EUR</td>
<td>17 439 36,3%</td>
<td>19 311 38,8%</td>
<td>31 820 66,2%</td>
<td>32 179 64,6%</td>
</tr>
<tr>
<td>CZK</td>
<td>18 0,0%</td>
<td></td>
<td>18 0,0%</td>
<td>19 0,0%</td>
</tr>
<tr>
<td>DKK</td>
<td>235 0,5%</td>
<td></td>
<td>235 0,5%</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>GBP</td>
<td>8 392 17,5%</td>
<td>10 057 20,2%</td>
<td>3 067 6,4%</td>
<td>3 096 6,2%</td>
</tr>
<tr>
<td>HUF</td>
<td>110 0,2%</td>
<td>222 0,4%</td>
<td>97 0,2%</td>
<td>53 0,1%</td>
</tr>
<tr>
<td>PLN</td>
<td>32 0,1%</td>
<td>73 0,1%</td>
<td>32 0,1%</td>
<td>49 0,1%</td>
</tr>
<tr>
<td>SEK</td>
<td>309 0,6%</td>
<td>174 0,4%</td>
<td>309 0,6%</td>
<td>468 0,9%</td>
</tr>
<tr>
<td>EU i alt</td>
<td>26 535 55%</td>
<td>29 838 60%</td>
<td>35 577 74%</td>
<td>35 864 72%</td>
</tr>
<tr>
<td>AUD</td>
<td>1 840 3,8%</td>
<td>692 1,4%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>BGN</td>
<td>102 0,2%</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>CHF</td>
<td>703 1,5%</td>
<td>709 1,4%</td>
<td>259 0,5%</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>HKD</td>
<td>101 0,2%</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ISK</td>
<td>501 1,0%</td>
<td>162 0,3%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>JPY</td>
<td>1 277 2,7%</td>
<td>1 352 2,7%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>MXN</td>
<td></td>
<td>183 0,4%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>NOK</td>
<td>424 0,9%</td>
<td>38 0,1%</td>
<td>88 0,2%</td>
<td>38 0,1%</td>
</tr>
<tr>
<td>NZD</td>
<td>933 1,9%</td>
<td>1 077 2,2%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>TRY</td>
<td>1 095 2,3%</td>
<td>1 222 2,5%</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>USD</td>
<td>14 225 29,6%</td>
<td>14 309 28,7%</td>
<td>12 305 25,6%</td>
<td>13 581 27,3%</td>
</tr>
<tr>
<td>ZAR</td>
<td>312 0,7%</td>
<td>219 0,4%</td>
<td>80 0,2%</td>
<td>63 0,1%</td>
</tr>
<tr>
<td>Uden for EU i alt</td>
<td>21 515 45%</td>
<td>19 962 40%</td>
<td>12 473 26,0%</td>
<td>13 941 28,0%</td>
</tr>
<tr>
<td>TOTAL</td>
<td>48 050 100%</td>
<td>49 800 100%</td>
<td>48 050 100%</td>
<td>49 805 100%</td>
</tr>
</tbody>
</table>


De andre valutaer, der anvendes i de lande, som Bankens långivning er rettet mod, tjener til at fjerne valutarisikoen i de tilfælde, hvor låntagningen og genudlånningen kan kombineres.

Blandt de nye medlemsstaters og tiltrædelseslandenes valutaer var der stadig størst efterspørgsel efter tyrkiske lira, hvori Banken rejste omregnet 1,1 mia EUR og fortsatte med at opbygge sin likviditets- og afkastkurve. I bulgarske leva (BGN) udbød Banken sin første emission med variabel rente. Desuden udgave den emissioner i yderligere tre valutaer fra denne region (tjekkiske koruna (CZK), ungarske forint (HUF) og polske złoty (PLN)).

Uden for Europa fremmede Banken i høj grad udviklingen i partnerlandene i Middelhavsområdet og Afrikas valutaer. Af særlig interesse var Bankens første emission i egyptiske pund (EGP) – som på dette marked også var den syntetiske emission med den længste løbetid – og emissionerne i Botswana pula (BWP) og Namibiske dollar (NAD), som begge var de første fra en international emittent (i syntetisk format). Desuden fastholdt Banken sin fremtrædende rolle i sydafrikanske rand (ZAR), hvori den rejste 2,8 mia ZAR (312 mio EUR). Som led heri blev 8%-emissionen i ZAR med udløb i januar 2013 forøget til 4,5 mia ZAR, hvilket gjorde den til den største og mest likvide eurorandobligation. Endelig udbød Banken sin første synteti-
Aktivitetsberetning 2006

En låntagningsstrategi, der skaber merværdi for kunderne

En låntagningsstrategi, der skaber merværdi for kunderne med en løbetid på 30 år, hvilket var den længste på udstedelsesdeltidspunktet. På det danske kronemarked (DKK) emitterede Banken en "blåstemplet" 2%-obligation med den længste løbetid (2,6 mia DKK, 2% til juni 2026) for at imødekomme investorernes efterspørgsel efter langfristede produkter med skattefordele på et delmarked, der støttes af staten. I svenske kroner (SEK) lancerede Banken den første inflationsbundne obligation på det internationale marked fra en supranational låntager (på 1,5 mia SEK med udløb i 2020). Banken var desuden aktiv på det islandske kronemarked (ISK) og det norske kronemarked (NOK). I alt tilvedebragte Banken omregnet 2,2 mia EUR i nogle "andre europæiske valutaer" tilsammen.

Vækst i Asien og Stillehavet

EIB styrkedes sin rolle som fremtrædende emittent på markederne i Asien og Stillehavet, hvor den rejsede i alt omregnet 4,2 mia EUR. I australiske dollar nåede Banken den største vækst og det største emissionsomfang i ikkekernevalutaer (0,6 mia AUD mod 1,2 mia AUD i 2005) og blev dermed den største (udenlandske) kangarooemittent. På dette marked udbød Banken den første inflationsregulerede Kangaroobond, en indeksreguleret obligation på 250 mio AUD med udløb i 2020. Desuden rejsede den omregnet 0,9 mia EUR på det newzealandiske dollarmarked (NZD). Særlig bemærkelsesværdig inden for japanske yen (JPY) var den 20-årige globale JPY-émission på 50 mia JPY, som på udbudsdeltidspunktet var den eneste 20-årige benchmark med løbende kupon fra en kvasistatslig emittent på de internationale markede. I Hong Kong dollar (HKD) emitterede Banken en 2-årig obligation på 1 mia HKD, hvilket var den første supranationale forretning, efter at lovgivningen i Hong Kong blev lempet, så den tillader emissioner med løbetider på under 3 år.

“Sådan køber man Europa”

Et billede af EIB som emittent

Bankens ejerkreds af EU-stater danner grundlag for dens uovertruffne kreditværdighed og betyder, at EIB-obligationer kan ses som en “måde at købe Europa på”.

At EIB ejes af alle EU-staterne, betyder, at dens obligationer udgør en enestående og diversificeret investering i kvasistatslige papirer.

Bankens kreditværdighed vurderes til AAA af de tre førende kreditvurderingsbureauer, der alle har stabile forventninger til EIB.

Den strategiske tilgang til markerne, der i høj grad fokuserer på likviditet og transparens, kombinerer omfattende benchmarkprogrammer i Bankens tre kernevaluater (EUR, GBP og USD) med skræddersyede emissioner i en lang række valutaer og under forskellige former.

EIB er blandt de største og hyppigste låntagere på de internationale kapitalmarker. I 2006 udbød den emissioner på i alt 48 mia EUR.

Historisk set har Banken bidraget til at udvikle kapitalmarkerne i nye EU-medlemsstater, de tiltænkte landes/tillægde landenes og partnerlandes valutaer. Her kan emissioner i lokale valutaer fremme udviklingen i udlånsaktiviteten.

Innovation på markerne for andre europæiske valutaer

Banken udbød en ny benchmark i schweiziske franc (CHF), en emission på 300 mio CHF i indonesiske rupiah (IDR) samt flere emissioner i syntetisk format i brasilianske real (BRL) og i russiske rubler (RUB).
Virksomhedsledelse

Philippe Maystadt og Danuta Hubner, medlem af Europa-Kommissionen
**Aktivitetsberetning 2006**

**EIB-Gruppen**

**Instrumenter og initiativer i Unionen**


**Konstruktivt samarbejde med EU og andre finansieringsinstitutioner**

Når rammerne for EIB’s aktivitet i og uden for Den Europæiske Union skal fastlægges, er det vigtigt, at det sker i dialog med de europeiske institutioner, der drøfter og vedtager EU’s politik. I 2006 forberedte Europa-Kommisjonen og EIB Rådets drøftelser og afgørelser, som vil målrette Bankens aktivitet i de kommende år. EIB deltager i Økofin-Rådets møder og udveksler jævnlig synspunkter med Europa-Parlamentet.

Tilsvarende har EIB og Europa-Kommisjonen i fællesskab søgt at fremsynde gennemførelsen af det ambitiøse program for transeuropæiske net for transport og energioverførsel ved at oprette en ordning for struktureret finansiering og en garantifond for transeuropæiske net, der skal lette finansieringen af projekter med en høj risikoprofili. Disse to finansielle instrumenter skal fungere som katalysator med henblik på at tiltrække indtil 20 mia EUR i yderligere offentlig eller privat finansiering til transeuropæiske net.


Samtidig er EIF rede til på ny at ege støtten til mindre og mellemstore virksomheder med en kapitalforhøjelse – som er under forberedelse – og ved at stille yderigere 1,1 mia EUR til rådighed for udbredelse af innovative finansielle produkter – især til fordel for etablering af mindre og mellemstore virksomheder – nemlig ifølge rammeprogrammet for konkurrenceevne og innovation for 2007-2013.
Konstruktivt samarbejde med EU og andre finansieringsinstitutioner

Udvikling og samarbejde uden for EU


Samarbejde med andre internationale finansieringsinstitutioner har ligeledes ført til nye initiative på miljøområdet, især oprettelsen af CO₂-kreditfonde til håndtering af klimaforandringer, og til et fælles charter vedrørende europæiske principper på miljøområdet, som skal gælde for finansiering af projekter både i og uden for Den Europæiske Union. Fælles finansiering af projekter uden for EU har længe fundet sted, men de nye aftaler vil styrke dette samarbejde.
Offentliggørelse af information


Den nye offentliggørelsespolitik er baseret på principippet om offentliggørelse, hvilket betyder, at al information, som Banken ligger inde med, vil blive offentliggjort efter anmodning, medmindre der er en tvingende grund til ikke at offentliggøre den. Da EIB er en bank, er der dog visse grænser for dens offentliggørelse af information, som er beskrevet i Bankens politik. En formel gennemgang af denne politik vil finde sted hvert tredje år. Banken vil endvidere gennemgå politikken ud fra et juridisk perspektiv i første halvår 2007 med henblik på anvendelse af bestemmelsene i Århusforordningen om anven-
delse af Århuskonventionens bestemmelser om adgang til oplysninger, offentlig deltagelse i beslutningsprocesser samt adgang til klage og domstolsprøvelse på miljøområdet på Fællesskabs institutioner og organer.

To vigtige veje til offentlig adgang til information er EIB's netsted, som havde ca. 3 millioner besøgende i 2006, og dens infoskranke, som behandlede omkring 30.000 anmodninger om information fra en række interessentgrupper. Projektkøen, som indgår i projektfortegnelsen på Bankens netsted, spiller en særlig vigtig rolle i offentliggørelsespolitikken. Banken har således forpligtet sig til at offentliggøre kortfattede oplysninger på netstedet om de projekter, den overvejer at finansiere. Alle projekter skal offentliggøres inden bestyrelsens godkendelse, medmindre berettigede fortrolighedsmæssige grunde er til hinder derfor. Efter bestyrelsens godkendelse og låneaftalens underskrivelse opføres alle finansierede projekter i årsberetningen.

Forbindelserne med civilsamfunds organisationer

EIB’s forbindelser med civilsamfundets organisationer, derunder de ikkestatslige organisationer og andre interessegrupper, bygger på den
erkendelse, at disse organisationer kan levere et værdifuldt input til udformningen af dens politikker. De kan ligeledes bidrage til at gøre Banken mere bevidst om lokale anliggender og give nyttige oplysninger om projekter.


I 2006 modtog Banken over 100 forespørgsler og anmodninger fra ikkestatslige organisationer om offentliggørelse af information. En tredjedel af disse drejede sig om vejtransportprojekter, hovedsagelig i de nye medlemslande og kandidatlandene.

Revision, kontrol og evaluering

Som et led i sin forpligtelse til ansvarlighed over for omverdenen er alle Bankens aktivite-
Kontakten udadtil


Endvidere var Banken til stede ved cirka 30 udvalgte større arrangementer med en stand, hvor alle relevante oplysninger om Banken var tilgængelige. Det var f.eks. tilfældet ved Carbon Expo i Køln og Grøn Uge i Bruxelles i maj 2006, Carbon Expo i Peking og den europæiske uge for regioner og byer i Bruxelles i oktober samt ved de europæiske udviklingsdage i november, ligeledes i Bruxelles.

Desuden modtages interesserede grupper med relevant baggrund gerne i Luxembourg og i Bankens eksterne kontorer. Ca. 2 200 studerende, akademikere, højstående politiske beslutningstagere, diplomater og lokale politikere fra over 40 lande besøgte således Bankens hovedsæde i Luxembourg i 2006.

Indevidende år (2007), hvor 50-årsdagen for underskriften af Romtrakten fejres, vil være en enestående lejlighed til at få et bredere publikum i tale, når Banken deltager i festlighederne sammen med de øvrige EU-institutioner, derunder i forretningsmæssige og politiske topmøder og konfereancer. EIB agter at benytte sin egen 50-årsdag i 2008 til ikke at se tilbage på de tidligere resultater, men at se fremad og fremhæve sin rolle som EU’s bank i borgernes tjeneste. En række eksterne arrangementer, publikationer og andre oplysningsaktiviteter vil fokusere på transparens, moderne virksomhedsledelse, nye udlånsprodukter og Bankens merværdiskabelse via dens forretninger såvel i som uden for Den Europæiske Union. Indvielsen af EIB’s nye bygning ved siden af hovedkvarteret i Luxembourg er planlagt til at falde sammen med styrelsersrådets årsmøde i juni 2008 og bliver et af højdepunkterne på EIB’s 50-årsdag.
EIB og universiteterne lærer af hinanden

Universitetsforskerne interesserer sig for EIB’s aktiviteter, og Banken ønsker at lære af den akademiske forskning inden for sine aktivitetsområder. For at fremme denne udveksling af viden startede EIB et rammeprogram for universitetsforskning i 2006, hvorunder der kan ydes tilskud til forskningscentre i EU, uddannelsesophold for unge forskere og sponsorater til udvalgte universitetsnetværker.

Universitetsforskningscentre modtager tilskud på indtil 100 000 EUR årlig over tre år, således at de kan udvide deres forskning på områder af central interesse for EIB. Banken har på konkurrencebasis udvalgt fire universiteter til fire vigtige forskningsemner, nemlig

- Finansiel og økonomisk evaluering af miljøpåvirkninger (Università Ca’Foscari, Venedig)
- Vurdering af teknologi og fremskyndelse af innovation (Università di Bologna)
- Offentlig-privat partnerskaber (Universidad Politécnica de Madrid)
- En varig udviklings sociale dimensioner (Oxford Brookes University)

For unge forskere tilbyder EIB uddannelsesophold, hvorunder de kan gennemføre forskningsprojekter foreslået af Banken under fælles tilsyn fra en universitetstutor og en EIB-tutor.

Universitetsnetværker, der fokuserer på områder af særlig interesse for EIB, kan ligeledes sponsoreres og eventuelt få ret til at anvende betegnelsen “EIB University Network”.

Workshoppen "European Universities in Search of Excellence" fandt sted i Bankens hovedsæde i Luxembourg den 17. november 2006
Aktivitetsberetning 2006


2006 var et året med forandringer for EIB's hovedafdeling for menneskelige ressourcer. Der blev lagt stort arbejde i udviklingen af en ny strategi, som hviler på tre søjler, nemlig ansættelse af højt kvalificeret personale, motivering og udvikling af personalet og personaletrivsel (sundhed og sikkerhed), og samtidig lægger vægt på forbedring af de administrative funktioner gennem forenkling og optimering.

Personale og ansættelser


Personaleudvikling


Personalets sundhed og trivsel

Siden Bankens egen lægejente blev oprettet i andet halvår af 2005, har den gjort en stadig større indsats for at identificere og forebygge erhvervsmæssige sundhedsrisici og fremme sundhed og trivsel på arbejdspladsen. Foruden alle lægeundersøgelserne inden ansættelsen og en stor del af de årlige lægeundersøgelser, som tilbydes personalet, har aktiviteterne omfattet en sundhedskampagne, foranstaltninger for tilskyndelse til og fremme af integrationen på arbejdspladsen efter længere sygefraværer og forbedringer på det rejsemæssige område. Endvidere har Banken arran-

(15) *Inklusiv EIB-ansatte, der er udstationeret til EIF (pr. 31. december 2006).*
geret videreuddannelsen af de medarbejdere, som meldte sig til det nyoprettede interne første- hjælpskorps.

Stillet over for behovet for at justere de maksimale forsikringsbeløb for visse former for lægelige ydelser gennemgik Bankens sygekasse sine refinansieregler i 2006. Endelig blev der foretaget en undersøgelse med henblik på at effektivisere administrationen af Bankens sygekasse yderligere.

Hvad angår de sociale tjenester for personalet, skaffede Banken 50 pladser i en privat vuggestue ud over de ca. 100 subventionerede pladser, som allerede stod til rådighed i dens egen vuggestue for medarbejdernes børn.

Kommunikation med personalet


Personalerepræsentation


Det paritetiske udvalg for ligestilling

Det paritetiske udvalg for ligestilling fører tilsyn med udformningen af ligestillingspolitikken med hensyn til karriereudvikling, rekrutering, videreuddannelse og sociale infrastrukturer.


Bestyrelsen har enebeføjelse til at træffe beslutning om ydelse af lån og garantier samt om optagelse af lån. Den efterprøver, om Bankens forretninger udføres behørigt, og om Banken ledes i overensstemmelse med traktaten og vedtægter og med medlemsstaterne. Medlemmerne udpeges af medlemsstaterne og udnævnes af styrelsesrådet for et tidsrum af fem år, der kan fornyes, og de er kun ansvarlige over for Banken.

Bestyrelsen består af 28 medlemmer, hvoraf et udpeges af hver medlemsstat og et af Europakommissionen. Antallet af suppleanter er fastsat til 18, hvilket betyder, at nogle medlemsstater udpeger fælles suppleanter.

Med henblik på at øge bestyrelsens faglige sagkundskab på visse områder kan bestyrelsen ved selvsupplering udvide med indtil 6 ekspert (3 medlemmer og 3 suppleanter) med rådgivende funktion uden stemmeret.

Beslutninger træffes med et flertal, der består af mindst en tredjedel af de stemmeberettigede medlemmer og repræsenterer mindst 50% af den tegnede kapital.


I henhold til Bankens vedtægter er formanden også bestyrelsesformand.

Revisionsudvalget er et uafhængigt organ, der er direkte ansvarligt over for styrelsesrådet. Det efterprøver, om Bankens forretninger er udført i overensstemmelse med vedtægterne, og om dens bøger har været rigtigt før. Når bestyrelsen godkender årsregnskaberne, afgiver revisionsudvalget sine erklæringer derom. Revisionsudvalgets beretninger om resultaterne af dets arbejde i det forløbne år tilgår styrelsesrådet sammen med bestyrelsens årsberetning.

Revisionsudvalget består af tre medlemmer og tre observatører, der udnævnes af styrelsesrådet for et tidsrum af tre år.

Kapital: Medlemsstaterne bidrag til Bankens kapital beregnes på grundlag af hver stats økonomiske vægt i EU (udtrykt i BNP) ved dens tiltrædelse. I forbindelse med udvidelsen med

I alt beløber Bankens tegnede kapital sig til over 164,8 mia EUR.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Land</th>
<th>Kapital</th>
<th>%</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Tyskland</td>
<td>26 649 532 500</td>
<td>16,170</td>
</tr>
<tr>
<td>Frankrig</td>
<td>26 649 532 500</td>
<td>16,170</td>
</tr>
<tr>
<td>Italien</td>
<td>26 649 532 500</td>
<td>16,170</td>
</tr>
<tr>
<td>Det Forenede Kongerige</td>
<td>26 649 532 500</td>
<td>16,170</td>
</tr>
<tr>
<td>Spanien</td>
<td>15 989 719 500</td>
<td>9,702</td>
</tr>
<tr>
<td>Belgien</td>
<td>7 387 065 000</td>
<td>4,482</td>
</tr>
<tr>
<td>Nederlandene</td>
<td>7 387 065 000</td>
<td>4,482</td>
</tr>
<tr>
<td>Sverige</td>
<td>4 900 585 500</td>
<td>2,974</td>
</tr>
<tr>
<td>Danmark</td>
<td>3 740 283 000</td>
<td>2,269</td>
</tr>
<tr>
<td>Østrig</td>
<td>3 666 973 500</td>
<td>2,225</td>
</tr>
<tr>
<td>Polen</td>
<td>3 411 263 500</td>
<td>2,070</td>
</tr>
<tr>
<td>Finland</td>
<td>2 106 816 000</td>
<td>1,278</td>
</tr>
<tr>
<td>Grækenland</td>
<td>2 003 725 500</td>
<td>1,216</td>
</tr>
<tr>
<td>Portugal</td>
<td>1 291 287 000</td>
<td>0,784</td>
</tr>
<tr>
<td>Tjekkiet</td>
<td>1 258 785 500</td>
<td>0,764</td>
</tr>
<tr>
<td>Ungarn</td>
<td>1 190 868 500</td>
<td>0,723</td>
</tr>
<tr>
<td>Irland</td>
<td>935 070 000</td>
<td>0,567</td>
</tr>
<tr>
<td>Rumænien</td>
<td>863 514 500</td>
<td>0,524</td>
</tr>
<tr>
<td>Slovakiet</td>
<td>428 490 500</td>
<td>0,260</td>
</tr>
<tr>
<td>Slovenien</td>
<td>397 815 000</td>
<td>0,241</td>
</tr>
<tr>
<td>Bulgarien</td>
<td>290 917 500</td>
<td>0,177</td>
</tr>
<tr>
<td>Litauen</td>
<td>249 617 500</td>
<td>0,151</td>
</tr>
<tr>
<td>Luxembourg</td>
<td>187 015 500</td>
<td>0,113</td>
</tr>
<tr>
<td>Cypern</td>
<td>183 382 000</td>
<td>0,111</td>
</tr>
<tr>
<td>Letland</td>
<td>152 335 000</td>
<td>0,092</td>
</tr>
<tr>
<td>Estland</td>
<td>117 640 000</td>
<td>0,071</td>
</tr>
<tr>
<td>Malta</td>
<td>69 804 000</td>
<td>0,042</td>
</tr>
<tr>
<td>I alt</td>
<td>164 808 169 000</td>
<td>100,000</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Aktivitetsberetning 2006

Organigram (Pr. 1. juni 2007)

Generalsekretariatet samt direktoraterne for juridiske anliggender og menneskelige ressourcer

Alfonso QUEREJETA
Generalsekretær og generaldirektør for juridiske anliggender

Institutionelle anliggender
Dominique de CRAYENCOUR
Direktør
  • Ferdinand SASSEN

Ledelsesorganer, sekretariat og protokol
Hugo WOESTMANN
Underrådskantor

Språkstjeneste
Kenneth PETERSEN

Juridiske anliggender

Fællesskabsanliggender, finansielle anliggender og finansieringer uden for Europa

Marc DUFRESNE
Vicegeneraldirektør for juridiske anliggender
  • Jean-Philippe MINNAERT
    Delegat for databeskyttelse

Finansielle anliggender
Nicola BARR
Underrådskantor

Institutionelle og personalmæssige anliggender
Carlos GÓMEZ DE LA CRUZ

Middelhavslandene (FEMIP), Afrika, Vestindien og Stillehavet – Investeringsfaciliteten samt Asien og Latinamerika
Regan WYLIE-OTTE
Underrådskantor

Menneskelige ressourcer

Xavier COLL
Generaldirektør

Menneskelige ressourcer

Jean-Philippe BIRCKEL

Administration og forvaltningssystemer
Michel GRILLI
Vicedirektør
  • Catherine ALBRECHT

Ressourcer
Luis GARRIDO

Personaleudvikling og organisationsforvaltning
Bruno TURBANG (fungerende)
  • Ute PIEPER-SECKELMANN

Trivsel på arbejdspladsen og balance mellem arbejds- og privatliv

Intern kommunikation
Alain JAVEAU

Generaldirektoratet for strategi

Rémy JACOB
Generaldirektør

Strategi, administrativ kontrol og finanskontrol
Jurgen MOEHRIKE
Direktør

Finanskontrol og regnskaber
Luis BOTEINTA MORALES
Finanskontrollør

Regnskaber
Henricus SEERDEN

Tredjemandsregnskaber og administrationsudgifter
Frank TASSONE

Økonomiske og finansielle undersøgelser
Éric PERÉE

Planlægning, budget og kontrol
Theohary GRAMMATIKOS
Underdirektør
  • Yannick MORVAN

Politik for virksomhedsansvar
Felismino ALCARPE

• Gudrun LEITHMANN-FRÜH
  (koordination: EIF og Revisionsretten)
Organigram

(Pr. 1. juni 2007)

**Kommunikation**
Gill TUDOR  
Talsmand og direktør
→ Presseanliggender  
Gill TUDOR
→ Information af offentligheden og forbindelser med civilsamfundet  
Yvonne BERGĦORST

**Informationskontorer**
- Kontoret i Paris  
  Henry MARTY-GAUQUIÉ  
  Direktør
- Kontoret i Rom  
  Manfredo PAULUCCI de CALBOLI  
  Underdirektør
- Kontoret i London  
  Adam MCDONALUGH
- Kontoret i Berlin  
  Paul Gerd LÖSER

**Informationsteknologi**
Patrick KLAEDTKE  
Direktør for informationssystemer
→ Infrastruktur og teknologi  
  José GRINCHO  
  Underdirektør
→ Applikationer vedrørende finansielle forretninger og udlån  
  Derek BARWISE
→ Administrative applikationer og applikationer for risikostyring  
  Simon NORCROSS

**Bygninger, logistik og dokumentation**
Patricia TIBBESL  
Chefansvarlig
→ Forvaltning af arbejdsmiljøet  
  Patricia TIBBESL
→ Expertgruppe: Ny bygning  
  Enzo UNFER
→ Arkiver og dokumentstyring
→ Indkøb og administrativ assistance

**Direktoratet for finansieringer i Europa og kandidatlandene**
Thomas HACKETT  
Generaldirektør
→ Forretningsstøtte  
  Enok COURBIN
→ Koordination  
  Dominique COURBIN
→ Informationssystemer og applikationer  
  Thomas FAHRTMANN
→ Långvingsstøtte  
  Bruno DENIS

**JEFFI**
Eugenio LEANZA  
• Gianni CARBONARO

**Instrumenter under indsatser for vækst**
Thomas BARRETT  
Direktør
→ Transeuropæiske net  
  Tillman SEIBERT  
  Underdirektør
  • Ale Jan GERCAMA
→ Innovation 2010-initiativet  
  Kim KREILGAARD
→ Miljø, energi og rådgivning  
  Christopher KNOWLES  
  Underdirektør

**Vesteuropa**
Laurent de MAUTORT  
Direktør
→ Det Forenede Kongerige og Irland – Banker og virksomheder  
  Robert SCHOFIELD
→ Vesteuropa – Strukturerede idøm og offentlig-private partnerskaber  
  Cheryl FISHER
→ Frankrig – Infrastrukturer  
  Jacques DIOT  
  Underdirektør
→ Frankrig – Banker og virksomheder  
  Jean-Christophe CHALINE  
  • Miguel MORGADO
→ Belgien, Luxembourg og Nederlandene  
  Henk DELSING  
  Underdirektør

**Spanien og Portugal**
Carlos GUILLÉ  
Direktør
→ Spanien – Infrastrukturer  
  Luca LAZZAROLI
→ Spanien – Banker og virksomheder  
  Fernando de la FUENTE  
  Underdirektør
  • Kontoret i Madrid  
    Angel FERRERO
→ Portugal  
  Rui Artur MARTINS  
  • Kontoret i Lissabon  
    Pedro EIRAS ANTUNES

**Centraleuropa**
Joachim LINK  
Direktør
→ Nordtyskland  
  Peggy NYLUND GREEN  
  Underdirektør
→ Sydtyskland  
  Anita FUERSTENBERG-LUCIUS
→ Tjekkiet og Slovakiet  
  Jean VRLA
→ Østrig og Ungarn  
  Paolo MUNINI
Organigram

(Pr. 1. juni 2007)

Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Aktivitetsberetning 2006

Organigram

Asien og Latinamerika
Francisco de PAULA COELHO
Direktør

→ Latinamerika
Alberto BARRAGAN

→ Asien
Matthias ZÖLLNER
• Philippe SZYMCAZ

Direktoratet for finanser
Bertrand de MAZIÈRES
Generaldirektør

• Ghislaine RIOS

Kapitalmarkeder
Barbara BARGAGLI PETRUCCI
Direktør

→ Eurozonen
Carlos FERREIRA DA SILVA
• Aldo ROMANI

→ Europa (uden eurozonen) og Afrika
Richard TEICHMEISTER

→ Amerika, Asien og Stillehavsområdet
Eila KREVI
• Sandeep DHAWAN

→ Forbindelser med investorerne og marketing
Peter MUNRO

Likviditet
Anneli PESHKOFF
Direktør

→ Likviditetsforvaltning
Francis ZEGHERS
• Timothy O’CONNELL

→ Aktiv-/passivforvaltning
Jean-Dominique POTOCKI

→ Porteføljepleje
Paul ARTHUR

→ Finansieringssteknik og rådgivning
Guido BICHISAO

Planlægning og gennemførelse af forretningsne
Gianmaria MUSELLA
Direktør

→ Back-office og forretningsstøtte, udåb
Ralph BAST

→ Back-office, likviditet
Yves KIRPACH

→ Back-office, lån og tagning
Antonio VIEIRA

→ Systemer og procedurer
Georg HUBER
Underråd

→ Koordination og finansieringspolitik
Éric LAMARCQ

Direktoratet for projekter
Grammatiki TSINGOU-PAPADOPETROU
Generaldirektør

→ Bæredygtig udvikling
Peter CARTER
Underråd

→ Kvalitetskontrol og tilsyn
Angelo BOIOLI

→ Ressourceforvaltning
Béatrice LAURY

Konkurrenceevne og innovation
Constantin CHRISTOFIDIS
Direktør

→ Fremstillingsvirksomhed og anden industri
(forskning og udvikling)
...\n
→ Informations- og kommunikationsteknologi samt digital økonomi
...\n
→ Humankapital
John DAVIS

→ Tjenesteydelser samt mindre og mellemstore virksomheder (derunder bybrændset)
Hans-Harald JAHN
• Pedro OCHOA
• Peder PEDERSEN
• Rudiger SCHMIDT
• Campbell THOMSON

Transport og energi
Christopher HURST
Direktør

→ Jernbane- og vejtransport
Matthew ARNDT

→ Luft- og sattransport
José Luis ALFARO
• René van ZONNEVELD

→ Energiplanlægning og -net
Heiko GEBHARDT
• François TREVOUX

→ Energieffektivitet og vedvarende energi
Juan ALARIO GASULLA
Underdirektør
• Nigel HALL

Konvergens og miljø
Patrice GÉRAUD
Direktør

→ Lån til programmer
Guy CLAUSSE
Underdirektør
• Eugenia KAZAMAKI-OTTERSTEN

→ Vand og miljøbeskyttelse
José FRADE
Underdirektør
• Michel DECKER

→ Bytransport og andre byinfrastrukturer
Mateo TURRÓ CALVET
Underdirektør
Sammensætningen af Bankens afdelinger, generaldirektørernes og de ansvarlige for tilsynsafdelingernes curriculum vitae samt yderligere oplysninger om personalets vederlag fremgår af Bankens netsted www.eib.org, der opdateres jævnligt.

(Pr. 1. juni 2007)

Aktivitetsberetning 2006

EIB-Gruppen

Hovedafdeling  ➔  Afdeling  ➔  Kontor

Udviklingsprojekter, nye initiativer og affald
Stephen WRIGHT
Undervisningskoordinator
- Eberhard GSCHWINDT
- Philippe GUINET

JASPERS
Patrick WALSH
Undervisningskoordinator
- Agustin AURÍA
- Axel HÖRHAGER
- Christian CAREAGA

Direktoratet for risikostyring
Pierluigi GILIBERT
Generaldirektør

- Koordination og støtte
  Elisabeth MATIZ
  Undervisningskoordinator

- Finansielt tilsyn og omstrukturering af finansieringer
  Klaus TROMEL
  Undervisningskoordinator

Kreditrisiko
Per JEDEFORS
Direktør

- Virksomheder, den offentlige sektor og infrastrukturer
  Stuart ROWLANDS

- Projektfinansiering og forretninger uden for EU
  Paolo LOMBARDO

- Finansieringsinstitutioner
  Per de HAAS (fungerende)

- Finansielle risici og driftsrisiko
  Alain GODARD
  Direktør

  - Aktiv-/passivforvaltning og styring af markedsrisikoer
    Giancarlo SARDELLI
    - Vincent THUNUS

  - Derivater
    Luis GONZALEZ-PACHECO

  - Driftsrisiko
    Antonio ROCA IGLESIAS

Generalspektoretat
Peter MAERTENS
Generalspektor

- Sivard de VRIES
  (Undersøgelser vedrørende svig)

- Intern revision
  Ciaran HOLLYWOOD

- Projektevaluering
  Alain SÈVE
  Undervisningskoordinator

  - Gavin DUNNETT
  - Rainer SAERBECK
  - Werner SCHMIDT

EIB-Gruppens compliancefunktion
Konstantin ANDREOPoulos
Chief Compliance Officer

- Evelyne POURTEAU
  Undervisningskoordinator

- Luigi LA MARCA

Rådgiver for direktionen
om EIB-Gruppens strategi- og forhandlingsanliggender
Francis CARPENTER
Generaldirektør

Repræsentant i bestyrelsen
for Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling
Terence BROWN
Bestyrelsesmedlem som repræsentant for EIB

Walter CERNOIA
Bestyrelsesudvalgsmedlem
EIB-Gruppen 76 Aktivitetsberetning 2006

EIF’s vedtægtsmæssige organer

**EIF’s ledelse og centrale personer**

EIF ledes og administreres af følgende tre organer:

- **Generalforsamlingen**, der består af samtlige medlemmer (EIB, EU og 29 finansieringsinstitutioner) og træder sammen mindst én gang årlig.

- **Bestyrelsen**, der består af syv medlemmer og syv suppleanter og bl.a. træffer beslutning om Fondens forretninger.

- **Den administrerende direktør**, der er ansvarlig for, at Fonden administreres i overensstemmelse med vedtægterne samt de retningslinjer og principper, som bestyrelsen har vedtaget.

Fondens regnskaber efterprøves af et revisorudvalg, der består af tre revisorer, udnævnt af generalforsamlingen, samt af uafhængige eksperter.

**Francis CARPENTER** **Administrerende direktør**

- Direktør for investeringer
  - John A. HOLLOWAY

**Venturekapital**

- **Ledere**
  - Jean-Philippe BURCKLEN
  - Jacques DARCY
  - Ulrich GRABENWARTER

- **Souschef**
  - Jouni HAKALA
  - Matthias UMMENHOFER

- **Centrale personer**
  - Laurent BRAUN
  - Paul VAN HOUTTE
  - Christine PANIER
  - David WALKER

**Garantier og securitisation**

- **Leder**
  - Alessandro TAPPI

- **Souschef**
  - Christa KARIS

- **Centrale personer**
  - Per-Erik ERIKSSON
  - Gunnar MAI

**JEREMIE**

- **Leder**
  - Marc SCHUBLIN

- **Souschef**
  - Hubert COTTOGNI

- **Centrale personer**
  - Alexander ANDÖ
  - Graham COPE
  - Fabrizio CORRADINI

**Risikostyring og -overvågning**

- **Leder**
  - Thomas MEYER

- **Centrale personer**
  - Helmut KRAEMER-EIS
  - Pierre-Yves MATHONET

**Virksomhedsanliggender**

- **Generalsekretær**
  - Robert WAGENER

- **Ledere**
  - Maria LEANDER - Juridiske anliggender
  - Jobst NEUSS - Compliance
  - Frédérique SCHEPENS - Virksomhedsanliggender og finanser

- **Centrale personer**
  - Eva GOULAS - Menneskelige ressourcer
  - Marceline HENDRICK - Regnskaber
  - Delphine MUNRO - Marketingkommunikation
  - John PARK - ICT

Nærmere oplysninger om Fondens vedtægtsmæssige organer (sammensætning samt medlemmeres curriculum vitae og vederlagsordningen) og personale (sammensætning, generaldirektørernes og direktørernes curriculum vitae samt personalets vederlagsordning) foreligger på EIF’s netsted www.eif.org, der opdateres jævnlig.
EIB-Gruppen: Finansierbare projekter

I EU skal projekterne bidrage til virkeliggørelsen af et eller flere af følgende mål for at kunne finansieres:

➾ Styrkelse af den økonomiske og sociale samhørighed: Fremme af investeringer i alle økonomiske sektorer for at fremskynde de mindre begunstigede regioners økonomiske fremskridt
➾ Stimulering af investeringer, der bidrager til udviklingen af et viden- og innovationsbaseret samfund
➾ Forbedring af infrastrukturer og serviceniveauet i uddannelses- og sundhedssektoren, der er af væsentlig betydning for humankapitalen
➾ Udvikling af infrastruktureret for transport, telekommunikation og energiøverførsel med en fællesskabsdimension
➾ Miljøbeskyttelse og forbedring af livskvaliteten
➾ Forsyningssikkerhed med hensyn til energi gennem rational anvendelse, udnyttelse af EU’s egne energikilder, derunder vedvarende energi, og importspredning.

EIB-Gruppen fremmer mindre og mellemstore virksomheders udvikling gennem styrkelse af deres finansielle miljø i form af:

➾ Mellem- og langfristede globallån fra EIB
➾ Venturekapital fra EIF
➾ Garantier fra EIF til fordel for mindre og mellemstore virksomheder.

I kandidat- og partnerlandene medvirker Banken til virkeliggørelsen af Unionens politik for udviklings bistand og samarbejde. Den er således aktiv i

➾ kandidatlandene og de potentielle kandidatlande i Sydøsteuropa, hvor den fremmer virkeliggørelsen af stabilitetspagtens mål gennem långivning til dels genopbygning af grundlægsinfrastrukturer og projekter med en regional dimension, dels den private sektors udvikling
g newArray

➾ tredjelandene i Middelhavsområdet til fordel for virkeliggørelsen af euro-middelhavspartner skabets mål med henblik på oprettelsen af et frihandelsområde i 2010
g newArray

➾ landene i Afrika, Vestindien og Stillehavet (AVS-landene), Sydafrika samt De Oversøiske Lande og Territorier (OLT), nemlig til fordel for udviklingen af grundlæggsinfrastrukturer og den lokale private sektor
➾ Asien og Latinamerika, hvor den fremmer projekter af fælles interesse for EU og de berørte lande
EIB-Gruppens adresser

Den Europæiske Investeringsbank

www.eib.org – info@eib.org

100, boulevard Konrad Adenauer
L-2950 Luxembourg
(+352) 43 79 1
(+352) 43 77 04

<table>
<thead>
<tr>
<th>Land</th>
<th>Adresse 1</th>
<th>Adresse 2</th>
<th>Telefon 1</th>
<th>Telefon 2</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Belgien</td>
<td>Rue de la loi 227 / Wetstraat 227 B-1040 Bruxelles / Brussel</td>
<td></td>
<td>(+32-2) 235 00 70</td>
<td>(+32-2) 230 58 27</td>
</tr>
<tr>
<td>Det Forenede Kongerige</td>
<td>2 Royal Exchange Buildings London EC3V 3LF</td>
<td></td>
<td>(+44) 20 73 75 96 60</td>
<td>(+44) 20 73 75 96 99</td>
</tr>
<tr>
<td>Frankrig</td>
<td>21, rue des Pyramides F-75001 Paris</td>
<td></td>
<td>(+33-1) 55 04 74 55</td>
<td>(+33-1) 42 61 63 02</td>
</tr>
<tr>
<td>Grækenland</td>
<td>1, Herodou Attikou &amp; Vas. Sofias Ave GR-106 74 Athens</td>
<td></td>
<td>(+30) 210 68 24 517</td>
<td>(+30) 210 68 24 520</td>
</tr>
<tr>
<td>Italien</td>
<td>Via Sardegna 38 I-00187 Roma</td>
<td></td>
<td>(+39) 06 47 19 1</td>
<td>(+39) 06 42 87 34 38</td>
</tr>
<tr>
<td>Polen</td>
<td>Plac Piłsudskiego 1 PL-00-078 Warszawa</td>
<td></td>
<td>(+48 22) 310 05 00</td>
<td>(+48 22) 30 05 01</td>
</tr>
<tr>
<td>Portugal</td>
<td>Avenida da Liberdade, 190-4º A P-1250-147 Lisboa</td>
<td></td>
<td>(+351) 213 42 89 89</td>
<td>(+351) 213 47 04 87</td>
</tr>
<tr>
<td>Spanien</td>
<td>Calle José Ortega y Gasset, 29, 5º E-28006 Madrid</td>
<td></td>
<td>(+34) 914 31 13 40</td>
<td>(+34) 914 31 13 83</td>
</tr>
<tr>
<td>Tyskland</td>
<td>Lennéstraße 11 D-10785 Berlin</td>
<td></td>
<td>(+49-30) 59 00 47 90</td>
<td>(+49-30) 59 00 47 99</td>
</tr>
<tr>
<td>Østrig</td>
<td>Mattiellistrasse 2-4 A-1040 Wien</td>
<td></td>
<td>(+43-1) 505 36 76</td>
<td>(+43-1) 505 36 74</td>
</tr>
<tr>
<td>Land</td>
<td>Adresse</td>
<td>Telefonnummer</td>
<td>Faxnummer</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>----------</td>
<td>-------------------------------------------------------------------------</td>
<td>-------------------------</td>
<td>---------------------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Australien</td>
<td>Level 31, ABN AMRO Tower 88 Phillip Street Sydney NSW 2000</td>
<td>(+61-2) 82 11 05 36</td>
<td>(+61-2) 82 11 06 88</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Egypten</td>
<td>6, Boulos Hanna Street Dokki, 12311 Giza</td>
<td>(+20-2) 336 65 83</td>
<td>(+20-2) 336 65 84</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Kenya</td>
<td>Africa Re Centre, 5th floor Hospital Road, PO Box 40193 KE-00100 Nairobi</td>
<td>(+254-20) 273 52 60</td>
<td>(+254-20) 271 32 78</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Marokko</td>
<td>Riad Business Center, Aile sud, Immeuble S3, 4º étage, Boulevard Er-Riad Rabat</td>
<td>(+212) 37 56 54 60</td>
<td>(+212) 37 56 53 93</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Senegal</td>
<td>3, rue du Docteur Roux BP 6935, Dakar-Plateau</td>
<td>(+221) 889 43 00</td>
<td>(+221) 842 97 12</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Sydafrika</td>
<td>5 Greenpark Estates 27 George Storrar Drive Groenkloof 0181 Tshwane (Pretoria)</td>
<td>(+27-12) 425 04 60</td>
<td>(+27-12) 425 04 70</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Tunesien</td>
<td>70, avenue Mohamed V TN-1002 Tunis</td>
<td>(+216) 71 28 02 22</td>
<td>(+216) 71 28 09 98</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Den Europæiske Investeringsfond**

[www.eif.org](http://www.eif.org) – [info@eif.org](mailto:info@eif.org)

43, avenue J.F. Kennedy L-2968 Luxembourg | (+352) 42 66 88 1 (352) 42 66 88 200

Se Bankens netsted for den nyeste udgave af listen over eksterne kontorer.
Den cd-rom, der er vedlagt denne beretning, indeholder oplysninger fra alle årsberetningens tre dele samt elektroniske udgaver deraf på de foreliggende sprog.

Årsberetningen foreligger ligeledes på Bankens netsted www.eib.org/report.

De øvrige fotografier og illustrationer stammer fra EIB's grafiske værksted.

Trykt i Luxembourg af Imprimerie Centrale s.a. på AcondaVerd Silk-papir med farver baseret på vegetabiliske olier. Papiret indeholder 60% nye træfibre (deraf mindst 30% fra velforvaltede skove), 30% afsværtet, forbrugt papir og 10% udskudspapir fra papirmøller.